



د افغانستان اسلامي جمهوریت
د عدلیه وزارت

سیمین کال

- تعديل و لغو برخی از مواد قانون تنظیم ترانسپورت جاده
- مقررۀ تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری
- مقررۀ امتیاز فعالیت ساحوی کارکنان وزارت معادن و پترولیم
- دوات دهرانسپورت د تنظیم قانون په ځینو مادو کې تعديل او لغو
- د بساري ځمکې د بیا تنظیم او د بساري ځمکې د بیا پرمختیا مقرره
- د کانونو او پترولیم وزارت د کارکونکو د ساحوی فعالیت د امتیاز مقرره

تاریخ نشر: (۱۰) جوزا سال ۱۳۹۹ هـ.ش

نمبر مسلسل: (۱۳۷۹)

د خبرې دونې: د ۱۳۹۹ هـ.ش کال دغږګولی د میاهنتی (۱۰)

پرله پسې نمبر: (۱۳۷۹)

د امتیاز خاوند: د عدليي وزارت

مسئول چلوبونکي: قانونمل محمدريحيم "دقيق"

٠٧٠٠٥٨٧٤٥٧

٠٢٠٢٣١٤٢٩٨

د دفتر تيلفون:

٠٧٤٧٦٢٧٩٣٠

مهتم: محمد جان

www.moj.gov.af

وبيات:

قيمة اين شماره (به اساس قرارداد): ۲۸,۵۶ (افغاني)

تيراز چاپ: (٢٠٠٠) جلد

تعداد صفحات به شمول پشتی: (٦٨) صفحه

مطبعه: پرويز

آدرس: وزارت عدليه، رياست نشرات و ارتباط عامه، ناحيه ششم _ غرب قصر دارالامان

رسمی جريدہ

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

فرمان	د وات د ترانسپورت د تنظيم قانون
رئيس جمهوري اسلامي افغانستان	په ځينو مادو کې د تعديل او لغو
در مورد توشيح تعديل و لغو	د توشيح په هکله د افغانستان
برخى از مواد قانون تنظيم	اسلامي جمهوريت د رئيس
ترانسپورت جاده	فرمان
شماره: (۴۲)	کنه: (۴۲)
تاریخ: ۱۳۹۸/۱۲/۱۵	نېټه: ۱۳۹۸/۱۲/۱۵
ماده اول:	لومړۍ ماده:
به تأسی از حکم جزء ۱۶ ماده شصت و چهارم و با رعایت مادة هفتاد و نهم قانون اساسی افغانستان، تعديل و لغو برخى از مواد قانون تنظيم ترانسپورت جاده را که به اساس مصطفوبه شماره (۱۳) مورخ ۱۳۹۸/۱۲/۱۴ کاینۍ جمهوري اسلامي افغانستان به داخل (۴) ماده تصویب گردیده است، توشيح می دارم.	د افغانستان د اساسی قانون د خلور شپږمي مادي د ۱۶ جزء د حکم له مخي او د نهه اویايمې مادي په رعایتولو سره، د وات د ترانسپورت د تنظيم قانون په ځينو مادو کې تعديل او لغو چې د افغانستان اسلامي جمهوريت د کايښې ۱۳۹۸/۱۲/۱۴ نېټې (۱۳) ګني مصوبې پر بنسټ، د (۴) مادو په دنه کې تصویب شوي دی، توشيح کوم.
ماده دوم:	دوه یمه ماده:
وزیر عدليه و وزیر دولت در امور پارلماني مؤظف اند، این فرمان و متن تعديل و لغو برخى از	د عدلې وزير او په پارلماني چارو کې د دولت وزير مؤظف دي، دغه فرمان او د وات د ترانسپورت د تنظيم قانون

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

مواد قانون ترانسپورت جاده را در خلال (۳۰) روز از تاریخ انعقاد نخستین جلسه شورای ملی به آن شورا تقدیم نمایند.

ماده سوم:

این فرمان از تاریخ توشیح نافذ و همراه با مصوبه کابینه جمهوری اسلامی افغانستان و متن تعديل و لغو مذکور در جریده رسمی نشر گردد.

محمد اشرف غنى
رئیس جمهوری اسلامی افغانستان

په ځینو مادو کې تعديل او لغو متن د ملي شوري د لوړنۍ غونډي د جوړېدو له نېټې خخه د (۳۰) ورڅو په ترڅ کې، هغې شوري ته وړاندې کړي.

درېیمه ماده:

دغه فرمان د توشیح له نېټې خخه نافذ او د افغانستان اسلامی جمهوریت د کابینې له مصوبې او د یاد قانون له تعديل او لغو د متن سره یو څای دې په رسمی جریده کې خپور شي.

محمد اشرف غنى

د افغانستان اسلامی جمهوریت رئیس

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

مصوبه	د وات د ترانسپورت د تنظيم قانون
کابینه جمهوری اسلامی افغانستان در مورد طرح تعديل و لغو برخی از مواد قانون تنظيم ترانسپورت جاده	په خینو مادو کې د تعديل او لغو د طرحي په هکله د افغانستان اسلامي جمهوریت د کابینې مصوبه
شماره: (۱۳) تاریخ: ۱۳۹۸/۱۲/۱۴	کنه: (۱۳) نېټه: ۱۳۹۸/۱۲/۱۴
کابینه جمهوری اسلامی افغانستان به تأسی از حکم مادة هفتاد و نهم قانون اساسی افغانستان در جلسه مؤرخ ۱۳۹۸/۱۲/۱۴ خویش طرح تعديل و لغو برخی از مواد قانون تنظيم ترانسپورت جاده را به داخل (۴) ماده به حیث فرمان تقنینی تصویب نمود.	د افغانستان اسلامي جمهوریت کابینې د افغانستان اساسی قانون د نهه اویایمې مادې د حکم له مخې د وات د ترانسپورت د تنظيم قانون په خینو مادو کې د تعديل او لغو طرحدار ۱۳۹۸/۱۲/۱۴ نېټې په خپله غونله کې د (۴) مادو په دنه کې د تقنینی فرمان په توګه تصویب کړه. محمد اشرف غني
محمد اشرف غني رئيس جمهوری اسلامی افغانستان	د افغانستان اسلامي جمهوریت رئيس

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

تعديل و لغو برخى از مواد قانون تنظيم ترانسپورت جاده

د وات د ترانسپورت د تنظيم قانون په ځينو مادو کې تعديل او لغو

تعديل

مادة اوبل:

جزء ۱ فقره (۱) مادة بیست و يکم و فقره (۱) مادة بیست و دوم قانون تنظيم ترانسپورت جاده منتشره جريدة رسمي شماره (۱۳۰۰) مؤرخ ۲۵/ژورنال ۱۳۹۷ ذيلاً تعديل گردد:

مادة بیست و يکم:

(۱) شركت ترانسپورتی یا مالک و یا راننده واسطه نقلیه مكلف است، بادرنظرداشت نوعیت استفاده از واسطه نقلیه مربوط، محصول تنظيم خدمات ترانسپورتی را طور ذيل تحويل بانک نماید:

۱- واسطه نقلیه باربری شهری و مواد تعمیراتی در مقابل هر

تعديل

لومړۍ ماده:

د ۲۵/غويي ۱۳۹۷ نېټې په (۱۳۰۰) کنه رسمي جريده کې خپور شوی د وات د ترانسپورت د تنظيم قانون د یوویشتمې مادي د (۱) فقرې ۱ جزء او د دوه ويشتمې مادي (۱) فقره دې په لاندې ډول تعديل شي:

يوویشتمه ماده:

(۱) ترانسپورتی شركت یا د لپردونکې واسطي مالک او یا چلونکې مكلف دی، له اړوندي لپردونکې واسطي خخه د ګټې اخيستې د ډول په پام کې نیولو سره، د ترانسپورتی خدمتونو د تنظيم محصول په لاندې ډول، بانک ته تحويل کړي:
۱- د بناري بار ورونکې او د تعميراتي توکو لپردونکې واسطه د فعالیت په هر

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

تن در هر بار فعالیت مبلغ بیست (۲۰) افغانی که ماهانه پنج (۵) بار فعالیت ثبیت شده است.

ماده بیست و دوم:

(۱) م爐حول تنظیم خدمات ترانسپورتی با درنظرداشت نوعیت استفاده از واسطه نقلیه در مبداء در داخل یا سرحدات کشور قبل از حرکت طور ذیل ثبیت و اخذ می گردد:

۱- وسایط نقلیه باربری وارداتی، صادراتی و ترانزیتی در سیستم اسیکودای گمرکات:

- از ۱ کیلو مترالی ۲۰۰ کیلو متر مبلغ هفتاد و پنج (۷۵) افغانی فی تن.

- از ۲۰۱ کیلو متر الی ۶۰۰ کیلو متر مبلغ یکصد و چهل و پنج (۱۴۵) افغانی فی تن.

- از ۶۰۱ کیلو متر الی ۱۲۰۰ کیلو متر مبلغ یکصد و هفتاد (۱۷۰) افغانی فی تن.

خل، د هر تن په وړاندې شل (۲۰) افغانی چې په میاشت کې (۵) خلې فعالیت ثبیت شوی دی.

دوه ویشتمه ماده:

(۱) د ترانسپورتی خدمتونو د تنظیم محصول په مبداء کې د لېږدونکې واسطې خخه د کتبې اخیستنې د ډول په پام کې نیولو سره د هېواد په دنه یا سرحدونوکې له حرکت خخه مخکې په لاندې ډول ثبیت او اخیستل کېږي:
۱- د ګمرکونو د اسیکودای په سیستم کې د وارداتی، صادراتی او ترانزیتی بارورونکی لېږدونکی وسایط:
- له ۱ کیلو متره خخه تر ۲۰۰ کیلو متره پوری پنځه اویا (۷۵) افغانی فی تن.

- له ۲۰۱ کیلو متره خخه تر ۶۰۰ کیلو متره پوری یوسلو او پنځه خلوېښت (۱۴۵) افغانی فی تن.
- له ۶۰۱ کیلو متره خخه تر ۱۲۰۰ کیلو متره پوری یوسلو اویا (۱۷۰) افغانی فی تن.

رسمی جريدي

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۲- وسایط نقلیه مسافر بری:

تعداد مسافر ضرب در کرایه فی
نفر مساوی به اصل سرجمع کرایه
ضرب در سه فیصد مساوی می شود
به محصول تنظیم خدمات
ترانسپورتی.

تعديل مجدد

ماده دوم:

تعديل فقره (۲) ماده چهلم قانون
تنظيم ترانسپورت جاده منتشره
جريدة رسمی شماره (۱۳۴۵) مؤرخ
۱/ثور/۱۳۹۸ به متن ذیل مجدداً
تعديل گردد.

(۲) اضافه بار و تغییر در ابعاد وسایط
نقلیه باربری بلند تناز منوع
است، در صورت که شرکت
ترانسپورتی، مؤسسه بارچالانی،
متتصدی حمل و نقل یا رانده
واسطه نقلیه باربری بلند تناز
خلاف معیار های مندرج سند
تقینی مربوط، اموال را انتقال
یا تغییرات در ابعاد واسطه نقلیه

۲- مسافر ورونکی لپرونکی وسایط:
د مسافرو شمېر د یوه تن په کرایه کې
ضرب د کرایې د سرجمع له اصل سره
مساوی په درې سلنہ کې ضرب د
ترانسپورتی خدمتونو د تنظیم له
محصول سره مساوی کېږي.

بیا خلی تعديل

دوه یمه ماده:

د/غويي/ ۱۳۹۸ نېټې په (۱۳۴۵)
ګنې رسمی جريدي کې خپور شوی د
واټ د ترانسپورت د تنظيم قانون د
څلوبښتمې مادې (۲) فقرې تعديل دي
بیا خلی په لاندې متن تعديل شي:

(۲) د لور تناز بار ورونکو لپرونکو
وسایطو اضافي بار او د ابعادو بدلون
ممتوغ دی، په هغه صورت کې چې
ترانسپورتی شرکت، بارچلوونکې
مؤسسه، د لپېد رالپېد متتصدی یا د لور
تناز بار ورونکو د نقلیې واسطې
چلوونکی د اړوندې تقنيې سند د درج
شويو معیارنو پر خلاف مالونه انتقال یا
د اړوندې نقلیې واسطې د ابعادو

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

مربوط وارد نماید، متخلف
شناخته شده مطابق احکام استاد تقنینی
مربوط حسب احوال تأدیب یا
مورد تعقیب عدالی قرار
می‌گیرد.

بدلونونه رامنځ ته کري، متخلف
کنهل کېږي، له احوالو
سره سم د اړوندو تقنیني سندونو د
حکمونو سره تأدیب یا تر عدلی تعقیب
لاندې نیول کېږي.

لغو

ماده سوم:

فقره (۲) ماده هشتم قانون تنظیم
ترانسپورت جاده منتشره جریده رسمی
شماره (۱۳۰۰) مؤرخ
۲۵/ثور/۱۳۹۷ و تعديل فقره (۱)
ماده هشتم و تعديل فقره (۲) ماده
چهل و ششم قانون تنظیم ترانسپورت
جاده، منتشره جریده رسمی شماره
(۱۳۴۵) مؤرخ ۱/ثور/۱۳۹۸ لغو
گردد.

نشر و انفذ

ماده چهارم:

این تعديل و لغو از تاریخ توسيع
نافذ و در جریده رسمی نشر
گردد.

لغو

در پیمه ماده:

د ۱/غويي ۱۳۹۷ نېټي په (۱۳۰۰)
ګنې رسمی جریده کې خپور شوی د
واټ د ترانسپورت د تنظیم قانون د
اتمې مادې (۲) فقره او د
۱/غويي ۱۳۹۸ نېټي په (۱۳۴۵) ګنې
رسمی جریده کې خپور شوی د واټ د
ترانسپورت د تنظیم قانون د
شپړخلوېښتمې مادې (۲) فقرې تعديل،
لغو شي.

خپور او انفذ

څلورمه ماده:

دغه تعديل او لغو د توسيع له نېټي خخه
نافذ او په رسمی جریده کې دې خپور
شي.

رسمي جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

حکم

رئيس جمهوري اسلامي افغانستان در
مورود انفاذ مقرره تنظيم مجدد
زمين شهری و انکشاف مجدد

زمین شهری

شماره: (۱۳۹)

تاریخ: ۱۳۹۹/۱/۲۶

مادة اول:

مقررة تنظيم مجدد زمین شهری و
انکشاف مجدد زمین شهری را که به
اساس مصوبه شماره (۱۲) مؤرخ
۱۳۹۸/۱۱/۲۱ کابینه جمهوري اسلامي
افغانستان به داخل (۴) فصل و (۳۲)
مادة، تصویب گردیده است، منظور
می دارم.

مادة دوم:

این حکم همراه با مصوبه کابینه
جمهوري اسلامي افغانستان و
متن مقررة مذکور در جريدة رسمي،
نشر گردد.

محمد اشرف غني

رئيس جمهوري اسلامي افغانستان

د باري خمکي د بيا تنظيم او

د باري خمکي د بيا پرمختيا

مقرري د انفاذ په هکله د افغانستان

اسلامي جمهوريت د رئيس

حکم

کنه: (۱۳۹)

نېټه: ۱۳۹۹/۱/۲۶

لومړۍ ماده:

د باري خمکي د بيا تنظيم او د باري
خمکي د بيا پرمختيا مقرره چې
د افغانستان اسلامي جمهوريت د کابینې
د ۱۳۹۸/۱۱/۲۱ نېټي د (۱۲) ګهې
مصطفې پر بنست د (۴) فصلونو او
(۳۲) مادو په دنه کې تصویب شوې ده،
منظورو.

دوه یمه ماده:

د ځکم د افغانستان اسلامي
جمهوريت د کابینې له مصوبې او یادې
شوې مقرري له متن سره یوځای دې په
رسمي جريده کې خپور شي.

محمد اشرف غني

د افغانستان اسلامي جمهوريت رئيس

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

تصویبه	د بناري ځمکې د بیا تنظیم او د بناري ځمکې د بیا پرمختیا د مقررې د طرح په هکله د افغانستان اسلامي جمهوریت د کابینې
کابینه جمهوری اسلامی افغانستان در مورد طرح مقررة تنظیم	د افغانستان اسلامی
مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد	جمهوریت د کابینې
زمین شهری	تصویبه
شماره: (۱۲)	کنه: (۱۲)
تاریخ: ۱۳۹۸/۱۱/۲۱	نېټه: ۱۳۹۸/۱۱/۲۱
کابینه جمهوری اسلامی افغانستان، در جلسه مؤرخ ۱۳۹۸/۱۱/۲۱ خواش طرح مقررة تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری را به داخل (۴) فصل و (۳۲) ماده مورد تصویب قرار داد.	د افغانستان اسلامی جمهوریت کابینې، د بناري ځمکې د بیا تنظیم او د بناري ځمکې د بیا پرمختیا د مقررې طرحه د ۱۳۹۸/۱۱/۲۱ د نېټې په خچلې غونډه کې د (۴) فصلونو او (۳۲) مادو په دنه کې تصویب کړه.
محمد اشرف غني	محمد اشرف غني
رئیس جمهوری اسلامی افغانستان	د افغانستان اسلامی جمهوریت رئیس

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

فهرست مندرجات

مقرئه تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری

فصل اول

احکام عمومی

صفحه	عنوان	ماده
۱۲	مبنی	ماده اول:
۱۲	اهداف	ماده دوم:
۱۳	اصطلاحات	ماده سوم:
۱۸	مرجع تطبیق کننده	ماده چهارم:
۱۸	نام اختصاری	ماده پنجم:

فصل دوم

تعیین سache و ترتیب پلان ها

۱۹	استفاده از پروژه تنظیم مجدد زمین شهری	ماده ششم:
۲۰	استفاده از پروژه انکشاف مجدد زمین شهری	ماده هفتم:
۲۰	تعیین سache	ماده هشتم:
۲۱	اطلاع به مالکین زمین	ماده نهم:
۲۲	ترتیب پلان ها	ماده دهم:
۲۵	تصویب پلان	ماده یازدهم:
۲۶	نظرخواهی	ماده دوازدهم:
۲۷	ارائه اعتراض	ماده سیزدهم:
۲۸	ثبت نام و ارائه اسناد مدار اعتبار	ماده چهاردهم:
۳۲	تعیین قطعات زمین اولی	ماده پانزدهم:
۳۳	تعیین قطعات زمین پلانی	ماده شانزدهم:
۳۵	مشارکت مالکین زمین	ماده هفدهم:

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

منابع مالی پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری
و انکشاف مجدد زمین شهری.....
۳۷.....

فصل سوم

کمیته هماهنگی پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری

ایجاد کمیته هماهنگی.....
۳۹.....
شرایط اعضای کمیته هماهنگی.....
۴۰.....
تعیین اعضای کمیته هماهنگی.....
۴۱.....
رئیس و معاون کمیته هماهنگی.....
۴۲.....
جلسات کمیته هماهنگی.....
۴۳.....
وظایف و صلاحیت های کمیته هماهنگی.....
۴۶.....

ماده نزدهم:
ماده بیستم:
ماده بیست و یکم:
ماده بیست و دوم:
ماده بیست و سوم:
ماده بیست و چهارم:

فصل چهارم

احکام متفرقه

بی اعتبار بودن تغییرات بعد از اطلاع.....
۴۸.....
تقسیم و ادغام نمره زمین.....
۴۹.....
توزيع تأسیسات عامه به ادارات ذیربطری.....
۵۰.....
ثبت و اعطای سند ملکیت.....
۵۱.....
اسکان مؤقت.....
۵۲.....
ایجاد کمیته تخریکی.....
۵۲.....
وضع لوایح و طرز العمل ها.....
۵۴.....
انفاذ.....
۵۵.....

ماده بیست و پنجم:
ماده بیست و ششم:
ماده بیست و هفتم:
ماده بیست و هشتم:
ماده بیست و نهم:
ماده سی ام:
ماده سی و یکم:
ماده سی و دوم:

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

مقرره تنظيم مجدد زمين شهری
و انکشاف مجدد زمين
شهری
فصل اول
احکام عمومی

د باري خمکي د بيا تنظيم او
د باري خمکي د بيا پرمختيا
مقرره
لومري فصل
عمومي حکمونه

مبني
ماده اول:
این مقرره به تأسی از حکم فقره (۱) تعديل ماده چهل و ششم قانون استتملاک، وضع گردیده است.
اهداف
ماده دوم:

اهداف این مقرره، عبارت است از:
۱ - فراهم نمودن زمینه تطبیق ماستر پلان از طریق مشارکت مالکین زمین تحت پروژه های تنظيم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری.
۲ - انکشاف ساحتات پلانی و ایجاد زیربناهای اساسی و تأسیسات عامه.

مبني
لومري ماده:
دغه مقرره د استتملاک د قانون د شپرخلوپښتي مادي د تعديل د (۱) فقرې د حکم له مخي، وضع شوي ده.

موخي
دوه یمه ماده:
د دي مقرري موخي عبارت دي له:
۱ - د باري خمکي د بيا تنظيم او د باري خمکي د بيا پرمختيا تر پروژو لاندي د خمکي د مالکانو د ګډون له لاري د ماستر پلان د پلي کولو د زمینې برابرول.
۲ - د پلانی ساحو پرمختيا او د اساسی زیربناؤ او عامه تأسیساتو رامنځ ته کول.

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

- ۳- پلانی ساختن ساحات غیر پلانی.
- ۴- فراهم نمودن زمینه عرضه بهتر خدمات شهری.
- ۵- فراهم نمودن زمینه تمویل منابع مالی پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری توسط مالکین زمین تحت پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری.
- ۶- د غیرپلانی ساخونه پلانی کول.
- ۷- د بناری خدمتونو د غوره عرضې د زمینې برابرول.
- ۸- د بناری خمکې د بیا تنظیم او د بناری خمکې د بیا پرمختیا تر پروژو لاندې د خمکې د مالکانو په واسطه د بناری خمکې د بیا تنظیم او د بناری خمکې د بیا پرمختیا د پروژو د مالی سرچینو د تمویل د زمینې برابرول.

اصطلاحات

ماده سوم:

- (۱) اصطلاحات آتی در این مقرره مفاهیم ذیل را افاده می نماید:
- ۱- تنظیم مجدد زمین شهری: عملیه است که جهت اصلاح شکل و منظم ساختن قطعات زمین صورت گرفته، زیر بناهای اساسی و تأسیسات عامه ساحه را با درنظرداشت مشارکت مالکین زمین تحت پروژه تنظیم مجدد زمین شهری جدیداً ایجاد و یا

اصطلاحگانی

در پیمه ماده:

- (۱) په دې مقرره کې راتلونکې اصطلاحگانی لاندې مفاهیم افاده کوي:
- ۱- د بناری خمکې بیا تنظیم: هغه عملیه ده چې د خمکې د ټوتو د شکل د اصلاح او منظم کولو لپاره صورت مومني، د ساحې اساسی زبربناوې او عامه تأسیسات د بناری خمکې د بیا تنظیم تر پروژې لاندې د خمکې د مالکانو د ګلهون په پام کې نیولو سره، بیا رامنځ ته کوي او یا شته آسانښیاوې

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

تسهیلات موجود را بهتر ساخته و مؤثریت استفاده هر نمره زمین را بلند می برد.

۲- انکشاف مجدد زمین شهری: عملیه است که جهت استفاده اعظمی از زمین در مطابقت با ماستر پلان به شکل عمودی یکپارچه ای با درنظرداشت مشارکت مالکین زمین تحت پروژه انکشاف مجدد زمین شهری، صورت می گیرد.

۳- تأسیسات عامه: ساختمان های است که مصارف اعمار یا احداث آن ها از جانب ادارات ذیربسط پرداخته شده و شامل تأسیسات تعلیمی، تحصیلی، صحی، خدماتی، فرهنگی، تفریحی، ترانسپورتی و سایر تأسیسات می باشد.

۴- تبدیل زمین به مساحت ساختمان: عملیه است که زمین به اندازه تعیین شده در پروژه انکشاف مجدد زمین شهری با درنظرداشت زیربناهای

بی کوی او له هری نمره خمکی خخه د گته‌ی اخبستنی اغزمنتوب لوروی.

۲- د بناری خمکی بیا پرمختیا: هفه عملیه ده چی له ماستر پلان سره سم، له خمکی خخه د اعظمی گتی اخبستنی لپاره په یوه تویه یېزه عمودی بهه د بناری خمکی د بیا پرمختیا تر پروژی لاندی د خمکی د مالکانو د گلهون په پام کې نیولو سره، صورت مومي.

۳- عامه تأسیسات: هفه ساختمانونه دی چې د هفو د ودانلو یا جورلو لگښتونه د اروندو ادارو له لوري ورکول شوي وي او بسوونیز، زده کره ییز، روغتیابی، خدماتی، فرهنگی، تفریحی، ترانسپورتی تأسیسات اونور تأسیسات پکی شاملېږي.

۴- د ساختمان په مساحت د خمکی بدلون: هفه عملیه ده چې خمکه په تاکل شوې اندازه د بناری خمکی د بیا پرمختیا په پروژه کې د دغې پروژې په

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

اساسی و تأسیسات عامه مشخص شده در پلان آن پروژه به مساحت ساختمان تبدیل می‌گردد.

۵- زیربنای اساسی: تأسیسات زیربنای اولیه و ضروری است که با تمویل مالی پروژه‌های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری، احداث یا اعمار می‌گردد و شامل سرک‌ها، جوی‌ها، کانال‌ها، پارک‌ها و سایر ساحات عامه مربوط به پروژه‌های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری می‌باشد.

۶- مشارکت مالکین زمین: عملیه است که مالکین زمین تحت پروژه‌های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری، فیصلی تعیین شده ملکیت خویش را جهت فراهم نمودن زمین برای زیربنای اساسی و تأمین منابع مالی پروژه‌های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری، بدون استملاک در اختیار شاروالی مربوط یا اداره دولتی ذیربط، قرار

پلان کی مشخص شو اساسی زیربناؤ او عامه تأسیساتو په پام کی نیولو سره، د ساختمان په مساحت بدلهپه.

۵- اساسی زیربنا: لومړني او اړین زیربنایی تأسیسات دی چې د بساري څمکې د بیا تنظیم او د بساري څمکې د بیا پرمختیا د پروژو په مالی تمویل سره، جور یا ودانپهپه او د بساري څمکې د بیا تنظیم او د بساري څمکې د بیا پرمختیا په پروژو پوري اړوند سړکونه، ويالي، کانالونه، پارکونه او نوري عامه ساحي رانغارې.

۶- د څمکې د مالکانو ګډون: هفه عملیه ده چې د څمکې مالکان، د بساري څمکې د بیا تنظیم او د بساري څمکې د بیا پرمختیا تر پروژو لاندې د خپل د ملکیت تاکل شوي سلنډ د بساري څمکې د بیا تنظیم او د بساري څمکې د بیا پرمختیا د پروژو د اساسی زیربنا لپاره د څمکې د برابرولو او د مالی سرچینو د تأمين لپاره، له استملاک پرته د اړوندې بساروالۍ، يا د اړوندې دولتي ادارې په واککې

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

می‌دهند.

ورکوی.

۷- مساحت ساختمان نهایی: محدوده مشخص در ساختمان است که مالک زمین تحت پروژه اکشاف مجدد زمین شهری در بدل زمین قبلی مربوط، بعد از تطبیق پروژه اکشاف مجدد زمین شهری به اساس پلان تبدیل زمین به مساحت ساختمان، بدست می‌آورد.

۸- نمره بندی مجدد: عملیه است که به اساس آن در پروژه تنظیم مجدد زمین شهری، موقعیت، مساحت و شکل زمین با درنظرداشت وضعیت قبلی آن، زیربناهای اساسی و تأسیسات عامه مشخص شده در پلان پروژه تنظیم مجدد زمین شهری، بعد از مشارکت مالکین زمین تعیین می‌گردد.

۹- نمره زمین مربوط ساختمان: قطعه زمین با محدوده مشخص است که جهت اعمار ساختمان و تسهیلات مورد ضرورت آن، تخصیص

۷- د وروستی ساختمان مساحت: په ساختمان کې هغه مشخصه محدوده ده چې د ځمکې مالک د باري ځمکې د بیا پرمختیا تر پروژې لاندې د اروندي مخکیني ځمکې په بدل کې د باري ځمکې د بیا پرمختیا د پروژې له تطبیق وروسته د ساختمان په مساحت د ځمکې د بدلون د پلان پر بنست، تر لاسه کوي.

۸- بیا نمره بندی: هغه عملیه ده چې د هغې پر بنست د باري ځمکې د بیا تنظیم په پروژه کې د ځمکې موقعیت، مساحت او بهه د هغې د مخکینی وضعیت، د باري ځمکې د بیا تنظیم د پروژې په پلان کې مشخص شوو اساسی زیربناؤ او عامه تأسیساتو په پام کې نیولو سره د ځمکې د مالکانو له کلهون وروسته، ټاکل کېږي.

۹- د ساختمان د اروندي ځمکې نمره: په مشخصې محدودې سره د ځمکې هغه توته ده چې د ساختمان د ودانولو او د هغه د ارتیا وړ آسانیاوو لپاره،

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

می‌باید.

۱۰- قطعه زمین اولی: قطعه زمین با محدوده مشخص است که شخص قبل از تطبیق پروژه تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری، مالک آن می‌باشد.

۱۱- قطعه زمین پلانی: قطعه زمین با محدوده مشخص است که مالک زمین تحت پروژه تنظیم مجدد زمین شهری در عوض قطعه زمین اولی خویش بعد از تطبیق پروژه تنظیم مجدد زمین شهری به اساس پلان نمره بندی مجدد، بدست می‌آورد.

۱۲- زمین مالی: زمین یا بدیل آن است که به منظور تمویل مالی، بهبود، احیاء و اعمار زیربناهای اساسی در پروژه تنظیم مجدد زمین شهری از طریق مشارکت مالکین زمین با وضع فیصلی مساوی تعیین شده از مساحت قطعه زمین اولی آن‌ها در اختیار شاروالی

تخصیص مومی.

۱۰- د لومرنی خمکی توته: په مشخصی محدودی سره د خمکی هفه توته ده چې شخص د بناري خمکی د بیا تنظیم او د بناري خمکی د بیا پرمختیا د پروژی له تطبیق مخکی د هفی مالک وي.

۱۱- د پلانی خمکی توته: په مشخصی محدودی سره د خمکی هفه توته ده چې د بناري خمکی د بیا تنظیم تر پروژی لاندی د خمکی مالک د خپلی لومرنی خمکی توته په بدل کې د بناري خمکی د بیا تنظیم د پروژی له تطبیق وروسته د بیا نمره بندی د پلان پر بنسته بې، تر لاسه کوي.

۱۲- مالی خمکه: خمکه یا د هغې بدیل ده چې د بناري خمکی د بیا تنظیم په پروژه کې د اساسی زیربناؤ د مالی تمویل، بنه والی، رغولو او ودانولو په منظور د خمکی د مالکانو د ګډون له لارې د هفو د لومرنی خمکی د توته له مساحت خخه د تاکل شوې برابرې سلنې په وضع کولو سره د اړوندې

رسمی جريده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

مربوط یا اداره دولتی ذيربط
قرار می گيرد.

۱۳- مساحت ساختمان مالي:
محدوده مشخص در ساختمان است
که به منظور تمويل مالي پروژه
انکشاف مجدد زمين شهری در اختيار
شاروالی مربوط یا اداره دولتی ذيربط،
قرار می گيرد.

(۲) اصطلاحات مندرج قانون
استملاک و قانون تنظيم امور
زمينداری در اين مقرره، همان مفاهيم
را افاده مي نماید.

مرجع تطبيق کننده

مادة چهارم:

شاروالی یا اداره دولتی ذيربط
در محدوده ماستر پلان و پلان هاي
شهری، مرجع تطبيق احکام اين مقرره
مي باشد.

نام اختصاری

مادة پنجم:

مالکین زمين تحت پروژه هاي تنظيم
مجدد زمين شهری

شاروالی یا اپوندي دولتي اداري په
واک کې ورکول کېږي.

۱۳- د مالي ساختمان مساحت: په
ساختمان کې هغه مشخصه محدوده ده
چې د باري خمکي د بيا پرمختيما
د پروژې د مالي تمويل په منظور
د اپوندي شاروالی یا اپوندي دولتي
اداري په واک کې ورکول کېږي.

(۲) په دي مقرره کې د استملاک
د قانون او د خمکوالی د چارو د تنظيم
د قانون درج شوي اصطلاحکاني،
هماغه مفاهيم افاده کوي.

پلي کونکي مرجع

خلورمه ماده:

شاروالی یا اپونده دولتي اداره
د ماستر پلان او باري پلاننو په
محدوده کې، د دي مقرري د حکمونو
د پلي کولو مرجع ده.

اختصاری نوم

پنځمه ماده:

د باري خمکي د بيا تنظيم او د باري
خمکي د بيا پرمختيما تر پروژو لاندي د

رسمی جريده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

و انکشاف مجدد زمین
شهری منبعد در اين مقرره
به نام مالكين زمين ياد
مي شود.

خمکي مالكان له دي وروته
په دي مقرره کې د خمکي
د مالكانو په نوم
يادېږي.

فصل دوم

تعيين ساحه و ترتيب پلان ها

استفاده از پروژه تنظيم مجدد

زمين شهری

مادة ششم:

شاروالى يا اداره دولتی ذيربط
مي تواند به منظور پلانی ساختن ساحات
غیر پلانی شهری و انکشاف ساحات
پلانی، اصلاح شکل
و منظم ساختن قطعات زمین
و ايجاد زيربناهای اساسی
و تأسیسات عامه با درنظرداشت
مشاركت مالكين زمين و موافق
آنها از پروژه تنظيم
مجدد زمين شهری
استفاده نماید.

دوه یم فصل

د ساحې تاکنه او د پلانونو

ترتیب

د باري خمکي د بيا تنظيم له

پروژې خخه ګټه اخښته

شپړمه ماده:

باروالۍ يا ارونده دولتی اداره کولای
شي، د خمکي د مالكانو د ګډون او د
دوي د موافقې په پام کې نیولو سره، د
باري غير پلانی ساحو د پلانی کولو او
د پلانی ساحو د پرمختیا،
د خمکي د ټوټو د بې
د اصلاح او منظم کولو او د اساسی
زېربناوو او عامه تأسیساتو د رامنځ ته
کولو په منظور د باري خمکي د بيا
تنظيم له پروژې خخه ګټه
واخلي.

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

استفاده از پروژه اکشاف مجدد

زمین شهری

ماده هفتم:

شاروالی یا اداره دولتی ذیربط می تواند به منظور پلانی ساختن ساحات غیر پلانی شهری و اکشاف ساحات پلانی با درنظرداشت مشارکت مالکین زمین و موافقت آن ها از پروژه اکشاف مجدد زمین شهری، استفاده نماید.

تعیین ساحه

ماده هشتم:

(۱) شاروالی یا اداره دولتی ذیربط می تواند با درنظرداشت ماستر پلان، ساحة تحت پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و اکشاف مجدد زمین شهری را، تعیین نماید.

(۲) شاروالی یا اداره دولتی ذیربط می تواند، قطعه زمینی را به منظور اعمار تأسیسات عامه در ساحة تحت پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و اکشاف مجدد زمین شهری، تعیین

د بناري خمکي د بيا پرمختيا له

پروژي خخه کته اخچستنه

اوومه ماده:

بناروالی یا ارونده دولتی اداره کولای شي، د خمکي د مالکانو د گلوبون او د دوى د موافقې په پام کې نیولو سره، د بناري غير پلانی ساحو پلانی کولو او د پلانی ساحو د پرمختيا په منظور د بناري خمکي د بيا پرمختيا له پروژي خخه کته واخلي.

د ساحجي تاکنه

ائمه ماده:

(۱) بناروالی یا ارونده دولتی اداره کولای شي، د ماستر پلان په پام کې نیولو سره، د بناري خمکي د بيا تنظيم او د بناري خمکي د بيا پرمختيا تر پروژو لاندي ساحه، وتاکي.

(۲) بناروالی یا ارونده دولتی اداره کولای شي، د بناري خمکي د بيا تنظيم او د بناري خمکي د بيا پرمختيا تر پروژو لاندي ساحه کې د عامه تأسیساتو د ودانولو په منظور د خمکي

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

نماید.

(۳) شاروالی یا اداره دولتی ذیربسط می‌تواند، جهت تطبیق حکم مندرج فقره (۲) این ماده در حدود احکام قانون، طرح تعديل ماستر پلان، پلان استراتیژیک و پلان هادی را ترتیب و به مراجع ذیصلاح ارائه نماید.

(۴) شاروالی یا اداره دولتی ذیربسط می‌تواند، پروژه‌های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری را در هماهنگی با مالکین زمین، مطابق احکام اسناد تقنینی از طریق سکتور خصوصی، تطبیق نماید.

اطلاع به مالکین زمین

ماده نهم:

(۱) شاروالی یا اداره دولتی ذیربسط مکلف است، شصت روز قبل از آغاز پروژه‌های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری، اهداف تطبیق، نحوه اجراء و تعیین حدود

یوه توته و تاکی.

(۲) بشاروالی یا اپونده دولتی اداره کولاوی شي، د دې مادي په (۲) فقره کې د درج شوي حکم د تطبیق لپاره د قانون د حکمونو په حدودو کې د ماستر پلان، ستراتیژیک پلان او د هادی پلان د تعديل طرحة ترتیب او واکمنو مراجعو ته بې وړاندې کړي.

(۳) بشاروالی یا اپونده دولتی اداره کولاوی شي، د خمکې له مالکانو سره په همغږي کې د تقنینی سندونو له حکمونو سره سم، د خصوصي سکتور له لاري د بشاري خمکې د بیا تنظیم او د بشاري خمکې د بیا پرمختیا پروژې، تطبیق کړي.

د خمکې مالکانو ته خبرتیا

نهمه ماده:

(۱) بشاروالی یا اپونده دولتی اداره مکلفه ده، د بشاري خمکې د بیا تنظیم او د بشاري خمکې د بیا پرمختیا د پروژو له پیل خخه شپېته ورځې منځکې د بشاري خمکې د بیا تنظیم او د بشاري

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

ساحة تحت پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری را به مالکین زمین از طریق رسانه های همگانی یا سایر وسائل ممکنه اطلاع دهد.

(۲) مالکین زمین می توانند، درخواست تطبیق پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری یا انکشاف مجدد زمین شهری را به شاروالی مربوط یا اداره دولتی ذیربطة، ارائه نمایند.

(۳) شاروالی یا اداره دولتی ذیربطة می تواند، بعد از تأیید درخواست مندرج فقره (۲) این ماده، پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری را با درنظرداشت احکام این مقرر، اسناد تقنیتی مربوط و مسترپلان به موافقه مالکین زمین، تطبیق نماید.

ترتیب پلان ها

ماده دهم:

(۱) شاروالی یا اداره دولتی ذیربطة،

خمکی د بیا پرمختیا تر پروژو لاندې ساحې د تطبیق موخي، د اجراء ډول او د حدودو تاکنه د تولیزو رسنیو یا نورو ممکنه وسایلو له لارې د خمکی مالکانو ته خبرتیا ورکړي.

(۲) د خمکی مالکان کولاۍ شي، د بناري خمکی د بیا تنظیم یا د بناري خمکی د بیا پرمختیا د پروژو د تطبیق غوبنتنلیک اروندي بناروالی یا اروندي دولتی ادارې ته وراندې کړي.

(۳) بناروالی یا ارونده دولتی اداره کولاۍ شي، د دې مادې د (۲) فقرې د درج شوي غوبنتنلیک له تأیید خخه وروسته د دې مقررې د حکمونو، اروندو تقنیتی سندونو او د ماسترپلان په پام کې نیولو سره، د خمکی د مالکانو په موافقه د بناري خمکو د بیا تنظیم او د بناري خمکی د بیا پرمختیا پروژې، تطبیق کړي.

د پلانونو ترتیب

لسمه ماده:

(۱) بناروالی یا ارونده دولتی اداره

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

- پلان پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و اکشاف مجدد زمین شهری مربوط را طرح و ترتیب می نماید.
- (۲) پلان پروژه های مندرج فقره (۱) این ماده شامل موارد ذیل می باشد:
- ۱- عنوان پروژه.
 - ۲- نام ساحه یا ساحت تحت پروژه.
 - ۳- تعیین حدود پروژه با عالیم ثابت و مشخص نمودن کوردينات آن در روی نقشه.
 - ۴- طرح کلی پروژه که شامل پلان زیربناهای اساسی و پلان استفاده از زمین پیشنهاد شده، می باشد.
 - ۵- سایر موارد به تشخیص مجلس شاروالي.
- (۳) شاروالي یا اداره دولتی ذیربط، پلان مالی و اجرایی پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و اکشاف مجدد زمین شهری مربوط را که شامل ارزیابی مصارف و عواید پروژه د بناري خمکي د بيا تنظيم او د اروندي بناري خمکي د بيا پرمختيا د پروژو پلان طرحه او ترتيبوي.
- (۴) د دي مادي د (۱) فقره د درج شوو پروژو پلان لاندي موارد رانغاري:
- ۱- د پروژي سريک.
 - ۲- تو پروژي لاندي د ساحي یا ساحونوم.
 - ۳- په ثابتو علامو سره د پروژي د حدودو تاکنه او د نقشې پرمخ د هغې د کورديناتو مشخص کول.
 - ۴- د پروژي هغه کلې طرحه چې د اساسی زيربناؤو پلان او له ورآنديز شوي خمکي خخه د گتې اخپستې پلان رانغاري.
 - ۵- د بناروالي مجلس په تشخیص نور موارد.
- (۴) بناروالي یا ارونده دولتی اداره د بناري خمکي د بيا تنظيم او د اروندي بناري خمکي د بيا پرمختيا د پروژو مالي او اجرائي پلان، چې د پروژي د لګښتونو او عوایدو ارزونه په

رسمی جريدہ

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

می باشد، طرح و ترتیب می نماید.

(۴) شاروالی یا اداره دولتی ذیربسط مکلف است در مشوره با کمیته هماهنگی مندرج ماده نزدهم این مقرر، پلان نمره بندی مجدد در پروژه تنظیم مجدد زمین شهری و پلان تبدیل زمین به مساحت ساختمان در پروژه اکشاف مجدد زمین شهری مربوط را طرح و ترتیب نماید.

(۵) پلان نمره بندی مجدد در پروژه تنظیم مجدد زمین شهری، شامل موارد ذیل می باشد:

- ۱- طرح و نقشه نمره بندی مجدد.
- ۲- مشخصات نمرات زمین قبل و بعد از تطبیق پروژه.
- ۳- مشخصات نوع استفاده از زمین.
- ۴- سایر موارد که توسط کمیته هماهنگی پروژه تنظیم مجدد زمین شهری تعیین می گردد.

(۶) پلان تبدیل زمین به مساحت ساختمان در پروژه اکشاف

کی شامله ده، طرحه او ترتیبوی.

(۴) بشاروالی یا اروننده دولتی اداره مکلفه ده د دی مقرری په نولسمی مادې کې د درج شوې همغږي کمپې سره په مشوره کې د بناري خمکې د بیا تنظیم په پروژه کې د بیا نمره بندی پلان او د اروننډي بناري خمکې د بیا پرمختیا په پروژه کې د ساختمان په مساحت د خمکې د بدلون پلان طرحه او ترتیب کړي.

(۵) د بناري خمکې د بیا تنظیم په پروژه کې د بیا نمره بندی پلان، لاندې موارد رانغاری:

- ۱- د بیا نمرې بندی طرحه او نقشه.
- ۲- د پروژې له تطبیق خخه مخکې او وروسته د خمکې د نمره خانګرني.
- ۳- له خمکې خخه د ګټې اخښتې د ډول خانګرني.
- ۴- هغه نور موارد چې د بناري خمکې د بیا تنظیم د پروژې د همغږي د کمپې په واسطه تاکل کړوي.

(۶) د بناري خمکې د بیا پرمختیا په پروژه کې د ساختمان په مساحت د

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

مجدد زمین شهری، شامل موارد ذیل می باشد:	خمکی د بدلون پلان، لاندی موارد رانغاری:
۱- طرح و نقشه تبدیل زمین به مساحت ساختمان.	۱- د ساختمان په مساحت د خمکی د بدلون طرحة او نقشه.
۲- مشخصات نمرات زمین، نمره زمین تحت ساختمان و مساحت مجموعی ساختمان بعد از تطبیق پروژه.	۲- د پروژې له تطبیق خخه وروسته د خمکی د نمرو، تر ودانی لاندی د خمکی د نمرې او د ساختمان د تول تال مساحت خانګړنې.
۳- نوعیت استفاده از ساختمان در هر منزل و مساحت آن.	۳- د ساختمان له هر پور او د هفه له مساحت خخه د ګټې اخیستنې ډول.
۴- سایر موارد که توسط کمیته هماهنگی پروژه انکشاف مجدد زمین شهری تعیین می گردد.	۴- هفه نور موارد چې د بناري خمکی د بیا پرمختیا د پروژې د همغږي د کمپې په واسطه ټاکل ګېړي.

تصویب پلان

ماده یازدهم:

(۱) شاروالی یا اداره دولتی ذیربط، پلان پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری را غرض تصویب به کمیسیون ویژه مندرج ماده نهم قانون شهرسازی و مسکن،

د پلان تصویب

یوولسمه ماده:

(۱) بناروالی یا ارونده دولتی اداره، د بناري خمکی د بیا تنظیم او د بناري خمکی د بیا پرمختیا د پروژو پلان د تصویب په غرض د بنار او کور جورولو د قانون په نهی مادې کې درج شوي ویژه کمپسیون ته وړاندې

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

ارائه می‌نماید.

(۲) پلان مالی و اجرایی، نمره بندی مجدد و تبدیل زمین به مساحت ساختمان در پروژه‌های تنظیم مجدد زمین شهری و اکشاف مجدد زمین شهری از طرف شاروال، وزیر یا رئیس اداره دولتی ذیربرط، منظور می‌گردد.

نظرخواهی

مادهٔ دوازدهم:

(۱) شاروالی یا اداره دولتی ذیربرط مکلف است، طرح پلان پروژه‌های تنظیم مجدد زمین شهری و اکشاف مجدد زمین شهری را طور جداگانه ترتیب و جهت نظرخواهی برای مدت بیست روز به صورت متواتر از طریق رسانه‌های همگانی و سایر طرق ممکن نشر نماید.

(۲) طرز نظرخواهی در مورد طرح پلان پروژه‌های تنظیم مجدد زمین شهری و اکشاف مجدد زمین شهری در طرز العمل مربوط، تنظیم می‌گردد.

کوی.

(۲) د بساري خمکي د بيا تنظيم او د بساري خمکي د بيا پرمختيا په پروژو کې مالي او اجرائي پلان، بيا نمره بندی او د ساختمان په مساحت د خمکي بدلون د بساروال، وزير یا د اروندي دولتي اداري د رئيس له لوري منظورېږي.

نظر غوبنتنه

دولسمه ماده:

(۱) بساروالی یا ارونده دولتی اداره مکلفه ده، د بساري خمکي د بيا تنظيم او د بساري خمکي د بيا پرمختيا د پروژو د پلان طرحه په جلا ډول ترتیب او د نظر غوبنتني لپاره د شل ورخو د مودې لپاره په پرله پسي ډول د ټولیزو رسنیو له لارې او له نورو ممکنو لارو خپره کري.

(۲) د بساري خمکي د بيا تنظيم او د بساري خمکي د بيا پرمختيا د پروژو د پلان د طرحې په هکله د نظر غوبنتني ډول په ارونده کړنلاره کې تنظيمېږي.

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

ارائه اعتراض

ماده سیزدهم:

(۱) مالکین زمین می‌توانند در خلال پانزده روز بعد از سپری شدن مدت مندرج فقره (۱) ماده دوازدهم این مقرر، اعتراض خود را طور کتبی به شاروالی مربوط یا اداره دولتی ذیربیط، ارائه نمایند.

(۲) مالکین زمین مندرج فقره (۱) این ماده نمی‌توانند در مورد موضوعات شامل ماسترپلان، پلان استراتیژیک و پلان هادی، اعتراض نمایند.

(۳) شاروالی یا اداره دولتی ذیربیط مکلف است، جهت بررسی پلان پروژه‌های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری و رسیدگی به اعتراض مندرج فقره (۱) این ماده، کمیته تخصصی را توظیف نماید.

(۴) کمیته تخصصی مکلف است

د اعتراض و راندی کول

دیارلسمه ماده:

(۱) د څمکې مالکان کولاي شي د دې مقررې د دوولسمې مادې په (۱) فقره کې د درج شوي مودې له تېرېدو خخه وروسته د پنځلسو ورځو په ترڅ کې خچل اعتراض په لیکلې ډول اړوندې بناروالۍ یا اړوندې دولتي ادارې ته وړاندې کړي.

(۲) د دې مادې په (۱) فقره کې درج شوي د څمکې مالکان نه شي کولاي، په ماستر پلان، ستراتیژیک پلان او هادي پلان کې د شاملو موضوعاتو په هکله اعتراض وکړي.

(۳) بناروالۍ یا اړوندې دولتی اداره مکلفه ده، د بناري څمکې د بیا تنظیم او د بناري څمکې د بیا پرمختیا د پروژو د پلان د پلټنې او د دې مادې په (۱) فقره کې د درج شوي اعتراض د رسپدنه لپاره تخصصي کمپېه توظیف کړي.

(۴) تخصصي کمپېه مکلفه ده د دې

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

در صورت تأیید اعتراض مندرج فقره (۱) این ماده، آن را با ذکر دلایل به اداره مربوط شاروالی یا اداره دولتی ذیربسط جهت اصلاح پلان پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری یا انکشاف مجدد زمین شهری، ارائه نماید.

(۵) کمیته تخصصی مكلف است در صورت رد اعتراض مندرج فقره (۱) این ماده، آن را با ذکر دلایل به اعتراض کننده مسترد نماید.

ثبت نام و ارائه اسناد مدار

اعتبار

ماده چهاردهم:

(۱) مالکین زمین از تاریخ تصویب پلان پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری یا انکشاف مجدد زمین شهری، الی مدت سی روز، جهت ثبت نام به شاروالی مربوط یا اداره دولتی ذیربسط مراجعه می نمایند.

ماده په (۱) فقره کې د درج شوي اعتراض د تأیید په صورت کې، هغه د دلیلونو په یادونې سره د بناري ځمکې د بیا پرمختیا د پروژو د پلان د اصلاح لپاره د بناروالی اړوندي ادارې یا اړوندي دولتی ادارې ته وړاندې کړي.

(۵) تخصصی کمپیه مكلفه ده د دې ماده د (۱) فقرې د درج شوي اعتراض د رد په صورت کې، د هغه دلیلونو په یادونې سره اعتراض کوونکې ته مسترد کړي.

نوم لیکنه او د اعتبار وړ سندونو

وړاندې کول

څوارلسمه ماده:

(۱) د ځمکې مالکان د بناري ځمکې د بیا تنظیم یا د بناري ځمکې د بیا پرمختیا د پروژو د پلان د تصویب له نېټې خخه د دېرش ورخو تر مودې پوري، د نوم لیکنې لپاره اړوندي بناروالی یا اړوندي دولتی ادارې ته مراجعه کوي.

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

(۲) مالکین زمین از تاریخ تصویب پلان پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری یا اکشاف مجدد زمین شهری، اسناد مدار اعتبار ملکیت خویش را در خلال صحت روز به شاروالی مربوط یا اداره دولتی ذیربسط، ارائه می نمایند.

(۳) پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و اکشاف مجدد زمین شهری با کسب رضایت اکثریت مالکین زمین، تطبیق می شود.

(۴) هرگاه مالکین زمین که با درنظرداشت فقره (۳) این ماده اقلیت را تشکیل می دهدن به تطبیق پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و اکشاف مجدد زمین شهری رضایت نداشته باشد در این صورت شاروالی یا اداره دولتی ذیربسط مطابق احکام قانون می تواند، به منظور تطبیق پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و اکشاف مجدد زمین شهری از پروسه استملاک استفاده نماید.

(۲) د خمکی مالکان د خپل ملکیت د اعتبار ور سندونه د بساري خمکی د بيا تنظیم يا د بساري خمکی د بيا پرمختیا د پروژو د پلان د تصویب له نېټي خخه د شپتو ورخو په ترڅ کې اړوندي بساروالی، يا اړوندي دولتی ادارې ته وړاندې کوي.

(۳) د بساري خمکی د بيا تنظیم او د بساري خمکی د بيا پرمختیا پروژې د ډېرى د خمکی د مالکانو د رضایت په تر لاسه کولو سره، تطبیقېږي.

(۴) که چېرې د خمکی هغه مالکان چې د دي مادي د (۳) فقرې په پام کې نیولو سره اقلیت جوروی، د بساري خمکی د بيا تنظیم او د بساري خمکی د بيا پرمختیا د پروژو له تطبیق سره رضایت و نه لري په دي صورت کې بساروالی يا اړونده دولتی اداره د قانون د حکمونو سره سم کولای شي، د بساري خمکی د بيا تنظیم او د بساري خمکی د بيا پرمختیا د پروژو د تطبیق په منظور د استملاک له پروسې خخه ګټه واخلي.

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

(۵) هرگاه در رابطه به زمین تحت پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری یا انکشاف مجدد زمین شهری، دعوی یا منازعه وجود داشته باشد در این صورت شاروالی یا اداره دولتی ذیربسط در حدود احکام قانون و این مقرره می تواند، حسب احوال، زمین را جهت تنظیم مجدد زمین شهری، نمره بندی مجدد یا جهت انکشاف مجدد زمین شهری به مساحت ساختمان تبدیل نماید.

(۶) هرگاه شخص بعد از حل و فصل دعوی یا منازعه، مالک زمین مندرج فقره (۵) این ماده شناخته شود در این صورت حسب احوال مستحق زمین نمره بندی شده در پروژه تنظیم مجدد زمین شهری یا مساحت تبدیل شده به ساختمان در پروژه انکشاف مجدد زمین شهری می گردد.

(۷) هرگاه مالکین زمین یا نماینده آن ها در خلال مدت مندرج

(۵) که چپری د بساري خمکی د بیا تنظیم یا د بساري خمکی د بیا پرمختیا تر پروژو لاندی د خمکی په اروندا دعوی یا شخړه شتون ولري، په دې صورت کې بساروالی یا ارونده دولتی اداره د قانون او د دې مقرره د حکمونو په حدودو کې کولای شي، له احوالو سره سم، د بساري خمکی د بیا تنظیم لپاره خمکه بیا نمره بندی یا د بساري خمکی د بیا پرمختیا لپاره د ساختمان په مساحت بدله کړي.

(۶) که چپری شخص د دعوی یا شخړی له حل او فصل خخه وروسته، د دې مادې په (۵) فقره کې د درج شوې خمکی مالک وپیژنډل شي، په دې صورت کې له احوالو سره سم، د بساري خمکی د بیا تنظیم په پروژه کې د نمره بندی شوې خمکی یا د بساري خمکی د بیا پرمختیا په پروژه کې په ساختمان بدل شوې مساحت، مستحق ګرځي.

(۷) که چپری د خمکی مالکان یا د هفوی استاذی د دې مادې په

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

فقره (۲) این ماده حاضر نگردند و یا هم غایب باشند، در این صورت شاروالی یا اداره دولتی ذیربط می‌تواند، بعد از کسب معلوماتات لازم موضوع را از طریق رسانه‌های همگانی نشر نماید.

(۸) هرگاه مالکین زمین یا نماینده آن‌ها بعد از اعلان مندرج فقره (۷) این ماده در خلال بیست روز به شاروالی مربوط یا اداره دولتی ذیربط مراجعه نه نمایند در این صورت شاروالی یا اداره دولتی ذیربط می‌تواند، مطابق حکم مندرج ماده سی و ششم قانون استتملاک در زمینه اجرآت نماید.

(۹) هرگاه اشخاص مندرج فقره (۸) این ماده از تطبیق پروژه‌های تنظیم مجدد زمین شهری یا انکشاف مجدد زمین شهری، متضرر گردند در این صورت شاروالی یا اداره دولتی ذیربط

(۲) فقره کی د درج شوی مودی په ترڅ کی حاضر نه شي او یا هم غایب وي، په دي صورت کی بشاروالی یا اپونده دولتی اداره کولای شي، د لازمو معلوماتو له تر لاسه کولو وروسته، موضوع د تولیزو رسنیو له لاري خپره کري.

(۸) که چېري د خمکي مالکان او یا د هفوی استازی د دي مادي په (۷) فقره کی له درج شوي اعلان خخه وروسته د شلو ورڅو په ترڅ کی اپوندي بشاروالی یا اپوندي دولتی اداري ته مراجعه و نه کري، په دي صورت کی بشاروالی یا اپونده دولتی اداره کولای شي، د استملاك د قانون په شپږ دېرشمي مادي کی له درج شوي حکم سره سم، په دي برخه کی اجرآت وکري.

(۹) که چېري د دي مادي په (۸) فقره کی درج شوي اشخاص د بساري خمکي د بيا تنظيم یا د بساري خمکي د بيا پرمختيا د پروژو له تطبیق خخه زيانمن شي، په دي صورت کي

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

مکلف است، خسارة وارد
را جبران نموده و الى
حاضر شدن مالک زمین
یا نماینده وی، آن را در یکی از
بانک های دولتی، طور امانت تحويل
نماید.

تعیین قطعات زمین اولی

ماده پانزدهم:

(۱) شاروالی یا اداره دولتی ذیرربط
مکلف است، قبل از تطبیق پروژه های
تنظيم مجدد زمین شهری و انکشاف
مجدد زمین شهری، موقعیت، مساحت،
شكل و سایر اوصاف موجوده
نمرات زمین را با استفاده از مدل های
 مختلف تکنالوژی الکترونیکی به اساس
اسناد مدار اعتبار به حیث قطعات
زمین اولی در دفتر مربوط ثبت
نماید.

(۲) هرگاه مالکین زمین در خلال
مدت مندرج فقره (۲) ماده
چهاردهم این مقرر، اسناد مدار اعتبار
خواش را ارائه نکنند در این صورت

شاروالی یا اپوندۀ دولتی اداره مکلفه
ده، رسبدلی توان جبران کری او د
حmkی د مالک یا د هفه د استازی تر
حاضر بدلو پوری د امانت په دول بې، د
دولتی بانکونو خخه یوه ته تحويل
کری.

د لومنی حmkی د توتو تاکنه

پنځلسمه ماده:

(۱) شاروالی یا اپوندۀ دولتی اداره
مکلفه ده، د بشاري حmkی د بیا تنظیم
او د بشاري حmkی د بیا پرمختیا د
پروژو له تطبیق خخه مخکی د اعتبار ور
سندونو پر بنست د برپنیانی تکنالوژی
له بپلابلو مدلونو خخه په ګتی اخیستنې
سره د حmkی د نمره موقعیت،
مساحت، بنه او نور موجوده اوصاف د
لومنی حmkی توتو په توګه په اپوند
دفتر کې ثبت کری.

(۲) که چېرې د حmkی مالکان د دې
مقرر د خوارلسمې مادې په (۲) فقره
کې د درج شوي مودې په ترڅ کې
خپل د اعتبار ور سندونه وړاندې

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

شاروالی مربوط یا اداره دولتی ذيربط می تواند، موقعیت، مساحت، شکل و سایر اوصاف موجوده نمرات زمین را با استفاده از مدل های مختلف تکالوژی الکترونیکی قبل از تطبیق پروژه به اساس سروی ساحه، طور جداگانه ثبت نماید.

تعیین قطعات زمین پلانی

ماده شانزدهم:

(۱) شاروالی یا اداره دولتی ذيربط مکلف است، بعد از تطبیق پروژه تنظیم مجدد زمین شهری، موقعیت، مساحت، شکل و سایر اوصاف موجوده نمرات زمین را به اساس پلان نمره بندی مجدد به حیث قطعات زمین پلانی در دفتر مربوط طور جداگانه ثبت نماید.

(۲) شاروالی یا اداره دولتی ذيربط مکلف است، بعد از تطبیق پروژه انکشاف مجدد زمین شهری، موقعیت، مساحت، شکل و سایر اوصاف

نه کړي، په دې صورت کې اپونده بناروالی یا اپونده دولتی اداره کولای شي، د پروژې له تطبیق خخه مخکې د برپښنایی تکالوژۍ له بېلاپلو مدلونو خخه په ګتنې اخیستې سره د خمکې د نمره موقعیت، مساحت، بنه او نور موجوده اوصاف د ساحې د سروې پر بنست په جلا ډول ثبت کړي.

د پلانی خمکې د توتواکنه

شپارسمه ماده:

(۱) بناروالی یا اپونده دولتی اداره مکلفه ده، د بناري خمکې د بیا تنظیم د پروژې له تطبیق خخه وروسته د خمکې د نمره موقعیت، مساحت، بنه او نور موجوده اوصاف د پلانی خمکې د توتواکنه د توګه د بیا نمره بندی د پلان پر بنست په جلا ډول په اپوند دفتر کې ثبت کړي.

(۲) بناروالی یا اپونده دولتی اداره مکلفه ده، د بناري خمکې د بیا پرمختیا د پروژې له تطبیق خخه وروسته د ساختمان د اپوندی خمکې د نمره

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

موجوده نمره زمين مربوط ساختمان را به اساس پلان تبديل زمين به مساحت ساختمان در دفتر مربوط طور جداگانه ثبت نماید.

(۳) ثبت زمين و اعطای سند ملکیت به مالکین زمين بعد از تطبيق پروژه تنظیم مجدد زمين شهری به اساس پلان نمره بندی مجدد، مطابق استاد تقنيي مربوط، توسط اداره ذيصلاح صورت می گيرد.

(۴) سند ملکیت به مالکین زمين، بعد از تطبيق پروژه انکشاف مجدد زمين شهری به اساس پلان تبديل زمين به مساحت ساختمان، مطابق استاد تقنيي مربوط، توسط اداره ذيصلاح اعطاء می گردد.

(۵) نمره زمين مربوط ساختمان در پروژه انکشاف مجدد زمين شهری به حیث ملکیت مشاع مالکین ساختمان مربوط با درنظرداشت فيضی مساحت ساختمان مربوط

موقعیت، مساحت، بنه او نور موجوده او صاف د ساختمان په مساحت د خمکی د بدلون د پلان پر بنست په جلا ډول په اړوند دفتر کې ثبت کړي.
(۳) د خمکی ثبت او د خمکی مالکانو ته د ملکیت د سند ورکړه د بيا نمره بندی د پلان پر بنست د بناري خمکی د بيا تنظیم د پروژې له تطبيق خخه وروسته، له اړوندو تقنيي سندونو سره سم، د واکمنې ادارې په واسطه ورکول کېږي.

(۴) د خمکی مالکانو ته د ملکیت سند د ساختمان په مساحت د خمکی د بدلون د پلان پر بنست د بناري خمکی د بيا پرمختیا د پروژې له تطبيق خخه وروسته له اړوندو تقنيي سندونو سره سم، د واکمنې ادارې په واسطه ورکول کېږي.

(۵) د ساختمان د اړوندي خمکي نمره د بناري خمکي د بيا پرمختیا په پروژه کې د اړوند ساختمان د مالکانو د مشاع ملکیت په توګه د هفو اړوند ساختمان د مساحت د سلنې په پام کې

رسمی جريده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

مشارکت مالکین زمین مادة هفدهم:

(۱) مالکین زمین می‌توانند، قسمتی از ملکیت خویش یا بدیل آن را به منظور اصلاح و پلانی سازی ساحة غیر پلانی شهری یا انکشاف مجدد زمین شهری در ساحات پلانی، بدون استملاک در اختیار شاروالی یا اداره دولتی ذیربسط که پلان پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری یا انکشاف مجدد زمین شهری را تطبیق می‌نماید، قرار دهنند.

(۲) شاروالی یا اداره دولتی ذیربسط می‌توانند در پروژه تنظیم مجدد زمین شهری، زمین را در بدل زمین و در پروژه انکشاف مجدد زمین شهری، زمین را در بدل مساحت ساختمان، مبادله نماید.

(۳) زمین به منظور بهبود، احیاء و اعمار زیربنای های اساسی و تأسیسات

نيولو سره، گنيل کېري.

د څمکې د مالکانو ګډون

اوولسمه ماده:

(۱) د څمکې مالکان کولای شي، د خپل ملکیت یوه برخه یا د هغه بدیل په پلانی ساحو کې د بساري غیر پلانی ساحې د اصلاح او پلانی کولو یا د بساري څمکې د بیا پرمنختیا په منظور، له استملاک پرته د هغې بساروالی یا اړوندي دولتی ادارې په واک کې ورکړي چې د بساري څمکې د بیا تنظیم یا د بساري څمکې د بیا پرمنختیا د پروژو پلان، تطییقوی.

(۲) بساروالی یا اړونده دولتی اداره کولای شي د بساري څمکې د بیا تنظیم په پروژه کې، څمکه د څمکې په بدل کې او د بساري څمکې د بیا پرمنختیا په پروژه کې، څمکه د ساختمان د مساحت په بدل کې، مبادله کړي.

(۳) څمکه د بساري څمکې د بیا تنظیم په پروژه کې د اساسی زیربناؤ او د

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

عامه مورد نیاز در پروژه تنظیم مجدد زمین شهری از طریق مشارکت مالکین زمین با وضع فیصله مساوی تعیین شده از مساحت قطعه زمین اولی آن ها در اختیار شاروالی مربوط یا اداره دولتی ذیربسط قرار می گیرد.

(۴) به منظور ایجاد زمینه دسترسی ساکنین هر نمره زمین متصل به جاده، سرک یا کوچه، زمین از طریق مشارکت مالکین زمین در پروژه تنظیم مجدد زمین شهری، بدون استملاک با درنظرداشت عرض جاده، سرک یا کوچه موجود جهت احیاء، توسعه، انکشاف یا احداث آن ها در اختیار شاروالی مربوط یا اداره دولتی ذیربسط قرار می گیرد.

(۵) حد اعظمی میزان مبادله زمین به مساحت ساختمان نهایی در پروژه انکشاف مجدد زمین شهری

اپتیا ور عامه تأسیساتو د بنه والی، رغولو او جورولو په منظور د خمکی د مالکانو د گلدون له لاری د هفوی د لومرنی خمکی توتویی له مساحت خخه د تاکل شوی برابری سلنی په وضع کولو سره د اروندي بشاروالی یا اروندي دولتی اداری په واک کی ورکول کېږي.

(۶) له وات، سرک یا کوچی سره د نښتی خمکی د هری نمری د او سپدونکو د لاس رسی د زمینی د برابرولو په منظور خمکه د بشاری خمکی د بیا تنظیم په پروژه کی د خمکی د مالکانو د گلدون له لاری، له استملاک پرته د شته وات، سرک یا کوچی د سور په پام کی نیولو سره د هفو د رغولو، پراختیا، پرمختیا یا جورلو لپاره د اروندي بشاروالی یا اروندي دولتی اداری په واک کی ورکول کېږي.

(۷) د بشاری خمکی د بیا پرمختیا په پروژه کی د وروستني ساختمان په مساحت د خمکی د مبادلي د اندازې

رسمی جريده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

شصت و پنج فيصد می باشد، مشروط
بر اينکه قطعه زمين اولي رهایشي
بوده و مساحت ساختمان
نهائي به منظور سکونت مورد استفاده
قرار گيرد.

(۶) طرز پلانگذاري و محاسبه
نمره بندی مجدد و مبادله زمين به
مساحت ساختمان نهايی در طرز العمل
مربوط تنظيم

مي شود.

منابع مالي پروژه هاي تنظيم مجدد
زمين شهری و انکشاف مجدد

زمین شهری

ماده هجدهم:

(۱) پروژه هاي تنظيم مجدد زمين
شهری و انکشاف مجدد زمين شهری
به ترتيب از زمين مالي و مساحت
ساختمان مالي، تمويل
مي گردد.

(۲) زمين مالي در پروژه تنظيم
مجدد زمين شهری و مساحت ساختمان
مالي در پروژه انکشاف

اعظمي حد پنځه شپته سلنډ ۵، په دې
شرط چې د لومړني خمکې توټه
استوګنيزه وي او د وروستني ساختمان
مساحت د استوګني په منظور د ګټې
اخښتنې وړ وګرځي.

(۶) د بیا نمره بندی د پلان جوروپي او
محاسبې او د وروستني ساختمان په
مساحت د خمکې د مبادلې
ډول په اړوندې کرنلاره کې
تنظيمپوري.

د بناري خمکې د بیا تنظيم او

د بناري خمکې د بیا پرمختیا

د پروژو مالي سرچيني

اتلسمه ماده:

(۱) د بناري خمکې د بیا تنظيم او
د بناري خمکې د بیا پرمختیا پروژې په
ترتیب سره له مالي خمکې او د مالي
ساختمان له مساحت خخه،
تمويلپوري.

(۲) د بناري خمکې د بیا تنظيم په
پروژه کې مالي خمکه او د بناري
خمکې د بیا پرمختیا په پروژه کې

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

مجدد زمین شهری در حدود احکام قانون به شاروالی مربوط یا اداره دولتی ذیربط، تعلق می‌گیرد.

(۳) شاروالی یا اداره دولتی ذیرربط می‌تواند از زمین مالی و مساحت ساختمان مالی در حدود احکام قانون استفاده نماید.

(۴) شاروالی یا اداره دولتی ذیرربط می‌تواند، زمین مالی و مساحت ساختمان مالی را از طریق مزایده علني مطابق سند تقنی مربوط به فروش برساند.

(۵) سایر امور مربوط به تمویل منابع مالی پرروزه‌های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری در طرز العمل مربوط، تنظیم می‌گردد.

د مالی ساختمان مساحت د قانون د حکمونو په حدودو کې په اپوندي بشاروالی یا اپوندي دولتي اداري په سورې اره په دا کوي.

(۳) بشاروالی یا اپونده دولتی اداره کولای شي، له مالي خمکې او د مالی ساختمان له مساحت خخه د قانون د حکمونو په حدودو کې کته واخلي.

(۴) بشاروالی یا اپونده دولتی اداره کولای شي، مالي خمکه او د مالی ساختمان مساحت د علنې مزايدي له لاري، له اپوند تقني سند سره سم، وپلوري.

(۵) د بشاري خمکې د بيا تنظيم او د بشاري خمکې د بيا پرمختياد پرروزو د مالي سرچينو په تمويل پورې سورې اپوندي چاري په اپونده کړنلاره کې، تنظيمېږي.

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

فصل سوم

کمیته هماهنگی پروژه های
تنظيم مجدد زمین شهری و
انکشاف مجدد زمین شهری

ایجاد کمیته هماهنگی

ماده نزدهم:

(۱) کمیته هماهنگی پروژه تنظیم
مجدد زمین شهری و پروژه
انکشاف مجدد زمین شهری
بعد از منظوری پلان پروژه های
تنظيم مجدد زمین شهری
و انکشاف مجدد زمین شهری به
منظور تأمین همکاری میان مالکین
زمین و ادارات ذیربطر، ایجاد
می گردد.

(۲) کمیته هماهنگی پروژه تنظیم
مجدد زمین شهری و پروژه انکشاف
مجدد زمین شهری در این
مقرره به نام کمیته هماهنگی
یاد می گردد.

(۳) کمیته هماهنگی بعد از

درپیم فصل

د بناري خمکي د بيا تنظيم او د
بناري خمکي د بيا پرمختيا د
پروژو د همغږي کمپتې

د همغږي د کمپتې رامنځ ته کول

نوسلمه ماده:

(۱) د بناري خمکي د بيا تنظيم
د پروژي او د بناري خمکي د بيا
پرمختيا د پروژي د همغږي کمپتې
د بناري خمکي د بيا تنظيم او د بناري
 XMCKI د بيا پرمختيا د پروژو د پلان له
منظوری خخه وروسته د خمکي
د مالکانو او د اروندو ادارو ترمنځ
د همکاري د تأمينولو په منظور رامنځ
ته کېږي.

(۲) د بناري خمکي د بيا تنظيم
د پروژي او د بناري خمکي د بيا
پرمختيا د پروژي د همغږي کمپتې په
دي مقرره کې د همغږي د کمپتې
په نوم يادېږي.

(۳) د همغږي کمپتې د دي مقرري په

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

انجام وظایف مندرج ماده
بیست و چهارم این مقرر،
منحل می‌گردد.

خلپریشتمی ماده کی درج شوو
دندو له تر سره کولو خخه وروسته،
منحل کېږي.

شرایط اعضای کمیته هماهنگی

ماده بیستم:

(۱) شخصی به حیث عضو کمیته
هماهنگی تعیین می‌گردد که واجد
شرایط ذیل باشد:
۱- دارا بودن اهلیت کامل حقوقی.
۲- قرار نداشتن تحت تعقیب عدلي
به اتهام جرم.

د همغږی د کمپېتی د غړو شرطونه

شلمه ماده:

(۱) هغه شخص د همغږی د کمپېتی
د غړي په توګه تاکل کېږي چې
د لاندې شرطونو لرونکی وي:
۱- د بشپړ حقوقی اهلیت لرل.
۲- د جرم په تور تر عدلی تعقیب
لاندې نه نیول کېدل.

۳- له مدنی حقوقو خخه
نه محروم والي.

۳- محروم نبودن از حقوق
مدنی.

۴- د دې مقررې د خوارلسمی ماده
په (۱) فقره کې له درج شوي حکم
سره سم، د نوم ثبت.

۴- ثبت نام مطابق حکم مندرج
فقرة (۱) ماده چهاردهم
این مقرر.

(۲) د همغږی د کمپېتی غړي نه شي
کولای تر بحث لاندې موضوع کې
د ګټو د تضاد د لولو په صورت کې د
نوموري کمپېتی په ناسته کې ګډون
وکړي.

(۲) عضو کمیته هماهنگی نمی‌تواند در
صورت داشتن تضاد
منافع در موضوع مورد بحث
در جلسه کمیته مذکور اشتراک
نماید.

(۳) هر گاه عضو کمیته هماهنگی تضاد

که چېړې د همغږی د کمپېتی غړي

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

منافع را در موضوع مورد بحث کتمان نماید، تصاميم اتخاذ شده در مورد، فاقد اعتبار بوده و قابل تطبيق نمی باشد.

تعیین اعضای کمیته هماهنگی

ماده بیست و یکم:

(۱) اعضای کمیته هماهنگی از طرف مالکین زمین، تعیین می شوند.
(۲) مالک زمین که مطابق حکم مندرج فقره (۱) ماده چهاردهم این مقرر، ثبت نام نکرده باشد نمی تواند در پروسه تعیین اعضای کمیته هماهنگی اشتراک نماید.
(۳) مدت فعالیت اعضای کمیته هماهنگی سه سال می باشد. پروژه های که در میعاد کمتر از سه سال تکمیل می گردند، از این حکم مستثنی است.

(۴) هرگاه پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری به مدت

تر بحث لاندې موضوع کې د ګټو تضاد پت کړي په هکله ېپه نیول شوي تصمیمونه د اعتبار او د پلي کېدو وړ نه دي.

د همغږي د ګمپې د غرو تاکه

یوویشتمه ماده:

(۱) د همغږي د ګمپې غري د څمکې د مالکانو له لوري تاکل کېږي.
(۲) د څمکې هفه مالک چې د دي مقررې د خوارلسمې مادې په (۱) فقره کې له درج شوي حکم سره سه ېپه نوم ثبت کړي نه وي، نه شي کولای، د همغږي د ګمپې د غرو د تاکنې په پروسه کې ګډون وکړي.

(۳) د همغږي د ګمپې د غرو د فعالیت موده درې کاله ده. هفه پروژې چې له دربوو ګلونو خخه په کم میعاد کې بشپړېږي، له دي حکم خخه مستثنی دي.

(۴) که چېږي د بناري څمکې د بیا تنظیم او د بناري څمکې د بیا پرمختیا پروژې له دربوو ګلونو خخه زیاتې

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

بیشتر از سه سال نیاز داشته باشند در این صورت بعد از سپری شدن مدت فعالیت مندرج فقره (۳) این ماده، کمیته هماهنگی مجدداً مطابق احکام این مقرر، ایجاد می‌گردد.

(۵) حداقل دو زن به حیث عضو کمیته هماهنگی تعیین می‌شود، مگر اینکه زنان واجد شرایط در ساحة مربوط موجود نباشند.

(۶) هرگاه عضو کمیته هماهنگی وفات نموده یا تحت حجر قرار گیرد یا طوری معلوم گردد که به طور دائم مانع اجرای وظیفه شود یا توانایی اجرای وظیفه را نداشته باشد در این صورت شخص دیگری که دارای شرایط مندرج ماده بیستم این مقرر باشد به توافق اکثریت اعضای کمیته هماهنگی، تعیین می‌گردد.

(۷) هرگاه اعضای کمیته هماهنگی وظایف محوله را طور درست

مودی ته اړتیا ولري، په دې صورت کې، د همغږي کمپېټه د دې مادې په فقره کې د درج شوي فعالیت د مودی له تېرېدو وروسته بیا د دې مقررې له حکمونو سره سم، رامنځ ته کېږي.

(۵) لو تر لبې دوه بسخې د همغږي، د کمپېټې د غرو په توګه تاکل کېږي، خو دا چې په اړونده ساحه کې د شرطونو لرونکې بسخې موجودې نه وي.

(۶) که چېږي د همغږي د کمپېټې غږي وفات شي یا د حجر لاندې ونيول شي یا داسې معلوم شي چې په دائمي دول د دندې د تر سره کولو خنله شي یا د دندې د تر سره کولو خواکمني و نه لري، په دې صورت کې بل شخص چې د دې مقررې په شلمې مادې کې د درج شو شرطونو لرونکې وي، د همغږي د کمپېټې د ډېرې غرو په هوکړې سره، تاکل کېږي.

(۷) که چېږي د همغږي د کمپېټې غږي سپارل شوي دندې په سمه توګه تر سره

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

اجراء نه نمایند، مالکین زمین می‌توانند،
جهت تعیین اعضای جدید
کمیته هماهنگی، درخواست کتبی را
که حاوی دلایل و امضای اکثریت
آن‌ها باشد به شاروالی مربوط یا اداره
دولتی ذیربسط ارائه نمایند.

(۸) شاروالی یا اداره دولتی ذیربسط
مکلف است، درخواست مندرج
فقره (۷) این ماده را در خلال هفت
روز کاری، بررسی نموده در صورت
تأیید درخواست، اعضای جدید کمیته
هماهنگی در خلال سی روز،
مطابق احکام این مقررہ تعیین
می‌گردند.

(۹) هرگاه شاروالی یا اداره دولتی
ذیربسط درخواست مندرج فقره (۷) این
ماده را رد نماید در این صورت مکلف
است، آن را با ذکر دلایل موجه به
مالکین زمین ابلاغ نماید در صورتی که
مکرراً درخواست جهت تعیین اعضای
جدید کمیته هماهنگی ارائه
شود، اعضای جدید برای کمیته
هماهنگی در خلال سی روز، مطابق

نه کری، د خمکی مالکان کولای شی،
د همغږی د کمپتی د نویو غرو د تاکنې
لپاره لیکلی غوبنتلیک چې د دلیلونو او
د هفو د ډېریو د لاس لیک لرونکی
وی، اړوندې بشاروالی یا اړوندې دولتی
ادارې ته وړاندې کری.

(۸) بشاروالی یا اړوندې دولتی اداره
مکلفه ده، د دې مادې په (۷) فقره کې
درج شوی غوبنتلیک د اوو کاري
ورڅو په ترڅ کې وپلتی، د غوبنتلیک
د تأیید په صورت کې، د همغږی د
کمپتی نوي غږي د ډېرشو ورڅو په
ترڅ کې، د دې مقررې له حکمونو سره
سم، تاکل کېږي.

(۹) که چېرې بشاروالی یا اړوندې دولتی
اداره د دې مادې په (۷) فقره کې درج
شوی غوبنتلیک رد کری، په دې
صورت کې مکلفه ده، هغه د موجه
دلیلونو په یادونې سره د خمکی مالکانو
ته ابلاغ کری، په هغه صورت کې چې
غوبنتلیک بیاخلي د همغږی د کمپتی د
نویو غرو د تاکنې لپاره وړاندې شی، د
همغږی د کمپتی لپاره نوي غږي د

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

احکام این مقرر، تعیین
می‌گردند.

(۱۰) هرگاه در ترکیب کمیته
هماهنگی اشخاص متخصص
و با تجربه موجود نباشد در
این صورت شاروالی یا اداره دولتی
ذیربظ می‌تواند، اشخاص متخصص و با
تجربه را به عنوان اعضای کمیته
هماهنگی انتصاب نماید، مشروط بر
این که بیشتر از یک پنجم اعضای
تعیین شده از طرف مالکین زمین،
نباشد.

رئیس و معاون کمیته هماهنگی

ماده بیست و دوم:

(۱) رئیس و معاون کمیته هماهنگی
به اکثریت آرای اعضای آن
انتخاب می‌گردند.

(۲) رئیس کمیته هماهنگی جلسات
کمیته هماهنگی را رهبری می‌نماید.
در صورت غیاب رئیس، معاون
کمیته هماهنگی وظایف وی را

دپشو ورخو په ترڅ کې، د دې مقرري
له حکمونو سره سم، تاکل کېږي.

(۱۰) که چېرې د همغږي د کمپېټي په
ترکیب کې متخصص او تجربه لرونکي
اشخاص شتون و نه لري، په دې
صورت کې بشاروالی یا اړوندې دولتی
اداره کولای شي، متخصص او تجربه
لرونکي اشخاص د همغږي د کمپېټي د
غزو په توګه انتصاب کړي، په دې
شرط چې د خمکې د مالکانو له لوري
تاکل شوي غږي له پنځمي برخې خخه
زيات نه وي.

د همغږي د کمپېټي رئیس او مرستیال

دوه ويشهمه ماده:

(۱) د همغږي د کمپېټي رئیس او
مرستیال د هېډي د غزو د رأيو په ډېږي
تاکل کېږي.

(۲) د همغږي د کمپېټي رئیس
د همغږي د کمپېټي د غونډو رهبری
کوي. د رئیس د نه شتون په صورت
کې د همغږي د کمپېټي مرستیال د هېډه

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

اجراء می‌نماید.

دنديٽ تر سره کوي.

جلسات کمیته هماهنگی

ماده بیست و سوم:

(۱) جلسه عادي کمیته هماهنگی حداقل در هر ماه يکبار دایر می‌گردد.

(۲) جلسه فوق العادة کمیته هماهنگی به تصمیم شاروال، وزیر یا رئیس اداره دولتی ذیربط یا به پیشنهاد رئیس یا ثلث اعضای کمیته هماهنگی، دایر شده می‌تواند.

(۳) نصاب تدویر جلسات عادي و فوق العادة کمیته هماهنگی حضور دو ثلث اعضای آن می‌باشد.

(۴) تصامیم کمیته هماهنگی به اکثریت آرای اعضای حاضر جلسه، اتخاذ و در صورت تساوی آراء، طرفی که رئیس به آن رأی داده است، معتبر شناخته می‌شود.

(۵) هرگاه کمیته هماهنگی در رابطه به موضوع مشخص، دو یا بیشتر

د همغږي د کمپټي غونډي

درویشتمه ماده:

(۱) د همغږي د کمپټي عادي غونډه لپترلپه په هره میاشت کې یو څل جورپوري.

(۲) د همغږي د کمپټي فوق العادة غونډه د بناروال، وزیر یا د اړوندي دولتی ادارې د رئیس په تصمیم یا د همغږي د کمپټي د رئیس یا د غړو د څلشو په وړاندیز، جورپيدای شي.

(۳) د همغږي د کمپټي د عادي او فوق العادة غونډو د جورپدو نصاب د هغې د غړو د دوو څلشو شتون دي.

(۴) د همغږي د کمپټي تصمیمونه د غونډي د حاضرو غړو په ډېريو رأيو نیول کېږي او د رأيو د برابري په صورت کې، هغه لوری چې رئیس هغه ته رأيه ورکړې ده، معتبر ګټل کېږي.

(۵) که چېرې د همغږي کمپټه د مشخصې موضوع په اړوند دوه څلې یا

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

از دو بار جلسه دایر نکند، شاروالی یا اداره دولتی ذیربسط می‌تواند، بدون کسب نظر کمیته هماهنگی در مورد تصمیم لازم اتخاذ نماید.

وظایف و صلاحیت‌های کمیته هماهنگی

ماده بیست و چهارم:

(۱) کمیته هماهنگی دارای وظایف و صلاحیت‌های ذیل می‌باشد:

۱- تأمین همکاری میان مالکین زمین و ادارات ذیربسط.

۲- انعکاس نظریات مالکین زمین در مورد طرح و ترتیب پلان‌های نمره بندی مجدد و تبدیل زمین به مساحت ساختمان به ترتیب در پروژه‌های تنظیم مجدد زمین شهری و اکشاف مجدد زمین شهری.

۳- انعکاس نظریات مالکین زمین در مورد محاسبه میزان سهم مالکین زمین و میزان

له دو خلوٰ خخه زیاتی غونه‌ی جورپی نه گری، بشاروالی یا ارونده دولتی اداره کولای شی، د همغیری د کمپتی د نظر له تر لاسه کولو پرته په دی هکله لازم تصمیم ونیسي.

د همغیری د کمپتی دندی او واکونه

خلپریشتمه ماده:

(۱) د همغیری کمپتی د لاندی دندو او واکونو لرونکی ده:

۱- د خمکی د مالکانو او اروندو ادارو ترمنځ د همکاری تأمینو.

۲- د بشاری خمکی د بیا تنظیم او د بشاری خمکی د بیا پرمختیا په پروژو کې په ترتیب سره د بیا نمره بندی او د ساختمان په مساحت د خمکی د بدلون د پلاننو د طرخي او ترتیب په هکله د خمکی د مالکانو د لیدلورو انعکاس.

۳- د خمکی د مالکانو د ونده د کچې د محاسبې او د ساختمان په مساحت د خمکی د بدلون د کچې په

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

- ۱- تبدیل زمین به مساحت ساختمان.
- ۲- همکاری در تعیین نمره بندی مجدد در پروژه تنظیم مجدد زمین شهری و تبدیل زمین به مساحت ساختمان در پروژه اکشاف مجدد زمین شهری.
- ۳- اخذ تفاوت قیمت مساحت زمین از شاروالی مربوط یا اداره دولتی ذیربسط و پرداخت آن به مالکین زمین در صورت کم شدن مساحت قطعه زمین پلانی و مساحت ساختمان نهایی به مقایسه پلان های نمره بندی مجدد و تبدیل زمین به مساحت ساختمان در هر یک از پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و اکشاف مجدد زمین شهری.
- ۴- اخذ تفاوت قیمت مساحت زمین از مالکین زمین و پرداخت آن به شاروالی مربوط یا اداره دولتی ذیربسط هکله د خمکی د مالکانو د لیدلورو انعکاس.
- ۵- د بناري خمکي د بيا تنظيم په پروژه کې د بيا نمره بندی په تاکنه او د بناري خمکي د بيا پرمختيا په پروژه کې د ساختمان په مساحت د خمکي په بدلون کې همکاري.
- ۶- د بناري خمکي د بيا تنظيم او د بناري خمکي د بيا پرمختيا په هر يو پروژه کې له اړوندي بناروالی یا اړوندي دولتي اداري خخه د خمکي د مساحت د بې د توپير اخښتل او د بيا نمره بندی او د ساختمان په مساحت د خمکي د بدلون د پلانونو په پرته د پلانی خمکي د توتې د مساحت او د وروستني ساختمان د مساحت د کمنبت په صورت کې د خمکي مالکانو ته د هفو ورکړه.
- ۷- د بناري خمکي د بيا تنظيم او د بناري خمکي د بيا پرمختيا په هر يوه پروژه کې د خمکي د مالکانو خخه د خمکي د مساحت د بې د توپير

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

در صورت افزایش مساحت قطعه زمین پلانی و مساحت ساختمان نهایی به مقایسه پلان های نمره بندی مجدد و تبدیل زمین به مساحت ساختمان در هر یک از پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری.

(۲) طرز فعالیت کمیته هماهنگی در طرز العمل که توسط آن کمیته وضع می گردد، تنظیم می شود.

فصل چهارم

احكام متفرقه

بی اعتبار بودن تغییرات

بعد از اطلاع

مادة بيست و پنجم:

(۱) تقسیم به حرص، تغییر وضعیت فزیکی زمین، ساخت و ساز یا توسعه و انکشاف ساختمان های تحت پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری یا انکشاف مجدد زمین شهری،

اخپستل او د بیا نمره بندی او د ساختمان په مساحت د خمکې د بدلون د پلانونو په پرتله د پلانی خمکې د تسویه د مساحت او د وروستني ساختمان د مساحت د زیاتوالی په صورت کې اروندي بناروالی یا اروندي دولتي اداري ته د هغه ورکړه.

(۲) د همغږي د کمپې د فعالیت ډول په هغې کړنلاره کې تنظیمېږي چې د دغې کمپې په واسطه وضع کېږي.

خلورم فصل

متفرقه حکمونه

له خبرتیا خخه وروسته د بدلونونو

بی اعتبار والی

پنځه ويشهمه ماده:

(۱) د دې مقرري په نهیې مادې کې د درج شوې خبرتیا له تر لاسه کولو وروسته د بناري خمکې د بیا تنظیم یا د بناري خمکې د بیا پرمختیا تر پروژو لاندې د خمکې په برخو وېش، د

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

بعد از دریافت اطلاعیه مندرج
ماده نهم این مقرر، اعتبار
ندارد.

(۲) هرگاه مالک زمین بعد از
دریافت اطلاعیه مندرج ماده نهم
این مقرر، زمین یا ساختمان
مربوط را به حصص تقسیم یا
وضعیت فزیکی آن را تغییر داده
یا در آن ساخت و ساز نماید
و یا آن را توسعه و انکشاف دهد
در این صورت مستحق دریافت
جبران خساره در جریان اجرای
پروژه تنظیم مجدد زمین شهری یا
انکشاف مجدد زمین شهری،
نمی باشد.

تقسیم و ادغام نمره زمین

ماده بیست و ششم:

شاروالی یا اداره دولتی ذیربسط می تواند
در صورت ضرورت به منظور اجرای
پروژه تنظیم مجدد زمین شهری یا
انکشاف مجدد زمین شهری،
نمره زمین را تقسیم یا دو و یا

فریکی وضعیت بدلون، د ساختمانو نو
جورونه یا پراختیا او پرمختیا اعتبار نه
لری.

(۲) که چېرې د ځمکې مالک د دې
مقرر په نهی مادې کې د درج شوې
خبرتیا له تر لاسه کولو وروسته اړونده
ځمکه یا ساختمان په برخو ووبشی یا د
هغه فزیکی وضعیت بدل کړي یا په هغه
کې جورونې وکړي او یا هغه ته پراختیا
او پرمختیا ورکړي، په دې صورت کې
د بناري ځمکې د بیا تنظیم یا د بناري
ځمکې د بیا پرمختیا
د پروژې د تر سره کولو په بهیر کې
د توان د جبران د تر لاسه کولو
مستحق نه دی.

د ځمکې د نمرې و بش او ادغام

شپږ ویشته ماده:

بناروالی یا اړونده دولتی اداره کولای
شي د اړتیا په صورت کې د بناري
ځمکې د بیا تنظیم یا د بناري ځمکې
د بیا پرمختیا د پروژې د تر سره کولو
په منظور د ځمکې نمره ووبشی یا

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

بیشتر از دو نمره زمین را مددغ
نماید.

د خمکی دوه او یا له دوه خخه زیاتی
نمره مددغی کړي.

توزيع تأسیسات عامه به ادارات

په اړوندو ادارو د عامه تأسیساتو

ذیربط

وبش

مادة بیست و هفتم:

اووه ويشهمه ماده:

(۱) شاروالۍ یا اداره دولتی ذیربط
می‌تواند، تأسیسات عامه را که در
پلان تنظیم مجدد زمین شهری یا
انکشاف مجدد زمین شهری در نظر
گرفته می‌شود با درنظرداشت شرایط
مربوط در بدل قیمت معینه به ادارات
ذیربط، توزیع نماید.

(۱) بشاروالی یا اړونده دولتی اداره
کولاۍ شي، هغه عامه تأسیسات چې
د بشاری خمکی د بیا تنظیم یا د بشاری
خمکی د بیا پرمختیا په پلان کې په پام
کې نیول کېږي، د اړوندو شرطونو په
پام کې نیولو سره د تاکلې بې په بدل
کې په اړوندو ادارو ووبشي.

(۲) ادارات ذیربط مکلف اند،
تأسیسات عامه را مطابق پلان
پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و
انکشاف مجدد زمین شهری در خلال
مدت که از طرف شاروالی یا اداره
دولتی ذیربط تعیین می‌گردد، اعمار
نمایند در غیر آن، شاروالی یا اداره
دولتی ذیربط می‌تواند، بنابر ضرورت،
تطبیق آن را به سکتور خصوصی در
حدود احکام قانون، واګذار نماید.

(۲) اړوندي ادارې مکلفې دي، عامه
تأسیسات د بشاری خمکی د بیا تنظیم او
د بشاری خمکی د بیا پرمختیا د پروژو
له پلان سره سم، د هېډي مودې په ترڅو
کې چې د بشاروالی یا اړوندي دولتی
اداري له لوري تاکل کېږي، جوړ کړي.
له دي پرته، بشاروالی یا اړونده دولتی
اداره کولاۍ شي، د اړتیا له مخې د
قانون د حکمونو په حدودو کې د هفو
تطبیق، خصوصی سکتور ته وسپاری.

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

ثبت و اعطای سند ملکیت

ماده بیست و هشتم:

(۱) ثبت و اعطای سند ملکیت، مطابق اسناد تقنینی مربوط صورت می‌گیرد.

(۲) هرگاه قبل از تطبیق پروژه تنظیم مجدد زمین شهری یا انکشاف مجدد زمین شهری، سند ملکیت برای مالکین زمین مطابق احکام اسناد تقنینی مربوط اعطاء گردیده باشد، بعد از تطبیق پروژه های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری، سند جدید ملکیت به رویت مساحت اصلاح شده توسط مرجع مربوط ثبت و اعطاء می‌گردد.

(۳) هرگاه برای ساحة تحت پروژه تنظیم مجدد زمین شهری یا انکشاف مجدد زمین شهری سند ملکیت اعطاء نگردیده باشد، بعد از تطبیق پروژه تنظیم مجدد زمین شهری یا انکشاف

د ملکیت د سند ثبت او ورکره

اته ویشته ماده:

(۱) د ملکیت د سند ثبت او ورکره له اروندو تقنینی سندونو سره سم، صورت مومنی.

(۲) که چېرې د بساري خمکې د بیا تنظیم یا د بساري خمکې د بیا پرمختیا د پروژې له تطبیق خخه منځکې، د خمکې د مالکانو لپاره د اروندو تقنینی سندونو له حکمونو سره سم، د ملکیت سند ورکړل شوی وي. د بساري خمکې د بیا تنظیم او د بساري خمکې د بیا پرمختیا د پروژو له تطبیق خخه وروسته د اروندي مرجع په واسطه د اصلاح شوي مساحت له منځی د ملکیت نوی سند ثبت او ورکول کېږي.

(۳) که چېرې د بساري خمکې د بیا تنظیم یا د بساري خمکې د بیا پرمختیا تو پروژې لاندې ساحې لپاره د ملکیت سند نه وي ورکړی شوی، د بساري خمکې د بیا پرمختیا د پروژې له تطبیق خخه

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

مجدد زمین شهري، سند ملكيت
مطابق سند تقنيي مربوط
به رویت مساحت جديد، اعطاء
مي گردد.

اسکان مؤقت

مادة بيست و نهم:

شاروالى يا اداره دولتي ذيربسط مكلف
است در پروژه هاي تنظيم مجدد زمین
شهری و انکشاف مجدد زمین شهری،
در صورت ضرورت زمینه اسکان
مؤقت را برای مالکین زمین طی مدت
معینه حسب احوال در يکی از
پروژه های مربوط فراهم
نموده يا کرایه مناسب (معادل کرایه
مسکن فعلی آن ها) را پرداخت
نماید.

ایجاد کمیته تخریکی

مادة سی ام:

(۱) کمیته تخریکی در شاروالی کابل به
منظور بررسی پلان پروژه های
تنظیم مجدد زمین شهری و
انکشاف مجدد زمین شهری

وروسته له ارونده تقنيي سند سره سم،
دنوي مساحت له مخې
د ملكيت سند ورکول
کېږي.

مؤقت استوکنه

ننه ويشتمه ماده:

بناروالى يا ارونده دولتي اداره مكلفه ده
د بناري څمکي د بيا تنظيم او د بناري
څمکي د بيا پرمختيا په پروژو کې د
تاکلې مودې په ترڅ کې له احوالو سره
سم، له اروندو پروژو
څخه په یوې کې د څمکي د مالکانو
لپاره د مؤقتې استوکنې زمینه برابره
کړي يا مناسبه کرایه (د هفوی
د اوسي استوکنې معادله کرایه)
ورکړي.

د تخریکی کمپې رامنځته کول

دېرشمه ماده:

(۱) د کابل بناروالى تخریکی کمپې
د بناري څمکي د بيا تنظيم او د بناري
څمکي د بيا پرمختيا د پروژو د پلان
پلتة او د دې مقیررې

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

و رسیدگی به اعتراض مندرج
فقرة (۱) ماده سیزدهم این
مقرره به ترکیب ذیل ایجاد
می گردد:

۱- معین تخيکی به حیث
رئیس.

۲- رئیس طرح و تطبیق پلان های
شهری به حیث عضو.

۳- رئیس استملاک به حیث عضو.

۴- رئیس ملکیت ها به حیث عضو.

۵- رئیس ناحیه مربوط به حیث
عضو.

۶- مسؤول تنظیم مجدد زمین شهری
و انکشاف مجدد زمین شهری به حیث
عضو و منشی.

۷- مشاور یا مشاروان تخيکی
شاروال در صورت ضرورت به حیث
اعضاء.

(۲) کمیته تخيکی در سایر
شاروالی ها به منظور بررسی پلان های
تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف
مجدد زمین شهری و رسیدگی به
اعتراض مندرج فقره (۱)

د دیارلسمی مادی په (۱) فقره کې
د درج شوي اعتراض د رسپلنې په
منظور دي په لاندي ترکيб سره
رامنځته شي:

۱- تخيکی معین د رئیس
په توګه.

۲- د بناري پلانونو د طرح او تطبیق
رئیس د غری په توګه.

۳- د استملاک رئیس د غری په توګه.

۴- د ملکیتونو رئیس د غری په توګه.

۵- د اروندي ناحیه رئیس د غری په
توګه.

۶- د بناري خمکي د بیا تنظیم او
د بناري خمکي د بیا پرمختیا مسؤول
د غری او منشی په توګه.

۷- د بناروال تخيکی سلاکار یا
سلاکاران د اړیا په صورت کې د غرو
په توګه.

(۲) د نورو بناروالیو تخيکی کمپته د
بناري خمکي د بیا تنظیم او د بناري
خمکي د بیا پرمختیا د پلانونو د پلتې
او د دي مقررې د دیارلسمی مادی په
(۱) فقره کې د درج شوي اعتراض د

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

مادة سیزدهم این مقرره به پیشنهاد شاروال مربوط، موافقه ریاست شهرسازی و اراضی و منظوری والی ایجاد می‌گردد.

(۳) کمیته تحقیکی در اداره دولتی ذیربطر به منظور بررسی پلان‌های تنظیم مجدد زمین شهری و انکشاف مجدد زمین شهری و رسیدگی به اعتراض مندرج فقره (۱) مادة سیزدهم این مقرره مطابق طرز العمل مربوط ایجاد می‌شود.

وضع لوایح و طرز العمل ها

مادة سی و یکم:

شاروالی یا اداره دولتی ذیربطر می‌تواند به منظور تطبیق بهتر احکام این مقرره در تفاهم با ادارات ذیربطر، لوایح و طرز العمل ها را وضع نماید.

رسپندنی په منظور د ارونده بشاروال په وړاندیز، د بشار جورولو او اراضی ریاست په موافقه او د والی په منظوری رامنځ ته کېږي.

(۳) د اروندي دولتي ادارې تحقیکي کمپټه، د بشاري خمکې د بیا تنظیم او د بشاري خمکې د بیا پرمختیا د پلانونو د پلتې او د دې مقرري د دیارلسمې مادې په (۱) فقرې کې د درج شوي اعتراض د رسپندنی په منظور له اروندي کړنلاري سره سم، رامنځ ته کېږي.

د لایحو او کړنلارو وضع

یو دېرشمه ماده:

بشاروالی یا ارونده دولتی اداره کولای شي، د دې مقرري د حکمونو د بشه تطبیق په منظور له اروندو ادارو سره په تفاهم کې لایھې او کړنلاري وضع کړي.

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

انفاذ	انفاذ
ماده سی و دوم: این مقرره از تاریخ نشر در جريده رسمی نافذ میگردد.	دوه دېشمې ماده: دغه مقرره په رسمی جريده کې د خپرېدو له نېټې خخه نافذېږي.

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

حکم

رئيس جمهوری اسلامی افغانستان
در مورد انفاذ مقررة امتیاز
فعالیت های ساحوی
کارکنان وزارت معادن
و پترولیم

شماره: (۴۷۲)

تاریخ: ۱۳۹۹/۲/۲۹

ماده اول:

مقررة امتیاز فعالیت های ساحوی
کارکنان وزارت معادن و پترولیم
را که به اساس مصوبه شماره (۵)
مؤرخ ۱۳۹۹/۲/۱۳ کابینه جمهوری
اسلامی افغانستان به داخل (۳) فصل و
(۱۰) ماده تصویب گردیده است، منظور
می دارم.

ماده دوم:

این حکم همراه با مصوبه کابینه
جمهوری اسلامی افغانستان و متن مقررة
منذکور در جریده رسمی
نشر گردد.

محمد اشرف غنی

رئيس جمهوری اسلامی افغانستان

د کانونو او پترولیم وزارت

د کارکونکو د ساحوی فعالیت

د امتیاز د مقرری د انفاذ

په هکله د افغانستان د اسلامی

جمهوریت د رئیس

حکم

کنه: (۴۷۲)

نېټه: ۱۳۹۹/۲/۲۹

لومړۍ ماده:

د کانونو او پترولیم وزارت
د کارکونکو د ساحوی فعالیت د
امتیاز مقرره چې د افغانستان د اسلامی
جمهوریت د کابینې ۱۳۹۹/۲/۱۳
نېټې د (۵) کې مصوبې پر بنست د
(۳) فصلونو او (۱۰) مادو په دنه کې
تصویب شوې ده، منظوروم.

دوه يمه ماده:

دغه حکم دی د افغانستان د اسلامی
جمهوریت د کابینې له مصوبې او د یادې
شوې مقرری له متن سره یو خای په
رسمی جریده کې خپور شي.

محمد اشرف غنی

د افغانستان اسلامی جمهوریت رئیس

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

تصویب	د کانونو او پترولیم وزارت د کارکونکو د ساحوي فعالیت د امتیاز د مقرري په هکله د افغانستان د اسلامي جمهوریت د کابینې تصویب
مصادره	د کابینه جمهوری اسلامی افغانستان در مورد مقررة امتیاز فعالیت ساحوي کارکنان وزارت معادن و پترولیم
شماره:	(۵)
تاریخ:	۱۳۹۹/۲/۱۳
کتبه:	(۵)
نپته:	۱۳۹۹/۲/۱۳
تصویب	د افغانستان اسلامي جمهوریت کابینې، د کانونو او پترولیم وزارت د کارکونکو د ساحوي فعالیت د امتیاز د مقرري طرحه د خپلې ۱۳۹۹/۲/۱۳ نپتې په غونډه کې د (۳) فصلونو او (۱۰) مادو په دنه کې تصویب کړه.
تصویب	محمد اشرف غني د افغانستان اسلامي جمهوریت رئیس
تصویب	محمد اشرف غني رئیس جمهوری اسلامی افغانستان

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

فهرست مندرجات

مقررات امتیاز فعالیت ساحوی کارکنان وزارت معادن و پترولیم

فصل اول

احکام عمومی

صفحه	عنوان	ماده
۵۹.....	مبنی.....	ماده اول:
۵۹.....	اهداف.....	ماده دوم:
۶۰.....	اصطلاحات.....	ماده سوم:
۶۰.....	ساحة تطبیق.....	ماده چهارم:

فصل دوم

فعالیت های ساحوی و امتیاز آن

۶۱.....	فعالیت های ساحوی.....	ماده پنجم:
۶۲.....	اندازه امتیاز فعالیت ساحوی.....	ماده ششم:
۶۲.....	محاسبه و پرداخت امتیازات فعالیت ساحوی.....	ماده هفتم:

فصل سوم

احکام نهایی

۶۳.....	ایجاد کمیته.....	ماده هشتم:
۶۴.....	وضع طرز العمل ها و لوایح.....	ماده نهم:
۶۴.....	تاریخ انفاذ.....	ماده دهم:

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

مقره امتیاز فعالیت ساحوی
کارکنان وزارت معادن و
پترولیم
فصل اول
احکام عمومی

د کانونو او پترولیم وزارت
د کارکونکو د ساحوی
فعالیت د امتیاز مقرره
لومړی فصل
عمومي حکمونه

مبني

ماده اول:

این مقرره در روشنی حکم جزء ۴
فقره (۱) ماده شصت و ششم قانون
کار، وضع گردیده است.

اهداف

ماده دوم:

اهداف این مقرره عبارت است از:
۱- تعیین اندازه امتیاز فعالیت ساحوی
کارکنان وزارت معادن و
پترولیم.
۲- تشویق کارکنان وزارت معادن و
پترولیم به انجام فعالیت های
ساحوی در عرصه معادن، نفت و
گاز.
۳- تشخیص و ثبیت حالات مستلزم

مبني

لومړی ماده:

دغه مقرره د کار د قانون د شپږ شپېتې
مادي د (۱) فقرې د ۴ جزء د حکم په
رنا کې، وضع شوي ده.

موخي

دوه یمه ماده:

د دې مقرري موخي عبارت دي له:
۱- د کانونو او پترولیم وزارت د
کارکونکو د ساحوی فعالیت د امتیاز
د اندازې تاکنه.

۲- د نفتو، ګازو او کانونو په برخه
کې د ساحوی فعالیتونو ترسره کولو ته
د کانونو او پترولیم وزارت د
کارکونکو هخونه.

۳- د نفتو، ګاز او کانونو د برخې

رسمی جريده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

پرداخت امتیاز فعالیت ساحوی برای
کارکنان عرصه معدن، نفت
و گاز.

د کارکونکو لپاره د ساحوی فعالیت
د امتیاز د ورکړي د مستلزمو حالاتو
تشخیص او ثبیت.

اصطلاحات

ماده سوم:

اصطلاحات آتی در این مقرر، مفاهیم
ذیل را افاده می نماید:
۱- امتیاز فعالیت ساحوی: وجوده نقدی
است که برای کارکنان وزارت معدن
و پترولیم که فعالیت های ساحوی را
اجراء می نمایند، پرداخته
می شود.

۲- فعالیت ساحوی: فعالیت های
مندرج ماده پنجم این مقرر می باشد
که در سطح یا زیرزمین اجراء و دارای
اثرات سوء می باشد.

ساحة تطبیق

ماده چهارم:

احکام این مقرر بر کارکنان وزارت
معدن و پترولیم که یکی از
فعالیت های ساحوی را انجام می دهند،
تطبیق می گردد.

اصطلاحگانې

درېیمه ماده:

په دې مقرر کې راتلونکې
اصطلاحگانې لاندې مفاهیم افاده کوي:
۱- د ساحوی فعالیت امتیاز: هغه نغدي
وجوده دي چې د کانونو او پترولیم
وزارت د هفو کارکونکو لپاره ورکول
کېږي چې ساحوی فعالیتونه ترسره
کوي.

۲- ساحوی فعالیت: د دې مقرري په
پنځمه ماده کې درج شوي فعالیتونه دې
چې د څمکې په سطحه یا لاندې ترسره
کېږي او ناورې اغېزې لري.

د پلي کولو ساحه

څلورمه ماده:

د دې مقرر حکمونه د کانونو او
پترولیم وزارت په هفو کارکونکو پلي
کېږي چې له ساحوی فعالیتونو خخه یو
ترسره کوي.

رسمی جريده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

فصل دوم

فعالیت های ساحوی و امتیاز آن

فعالیت های ساحوی

ماده پنجم:

آنده کارکنان وزارت معادن و پترولیم که فعالیت های ذیل را انجام می دهند، مستحق امتیاز فعالیت ساحوی می باشند:

- ۱- سروی جیولوژی (سروی و نقشه برداری، تفحص، اکتشاف و مطالعات جیولوژی محیطی).
- ۲- بهره برداری و پروسس منرال ها.
- ۳- تفتيش تخنيکي.
- ۴- فعالیت های نفت و گاز (هايدرو کاربن).
- ۵- سایر فعالیت ها به تشخيص كمیته ثبیت فعالیت های ساحوی مستلزم امتیاز.

دوه يم فصل

ساحوی فعالیتونه او د هفو امتیاز

ساحوی فعالیتونه

پنځمه ماده:

د کانونو او پترولیم وزارت هغه شمېر کارکونکي چې لاندې فعالیتونه ترسره کوي، د ساحوی فعالیت د امتیاز مستحق دي:

- ۱- د جیولوژي سروی (سروی او نقشي اخیستنه، پلتنه، اکتشاف او سيمه بيز جیولوژي مطالعات).
- ۲- له منرالونو خخه ګټه اخیستنه او پروسس.
- ۳- تخنيکي پلتنه.
- ۴- د تيلو او ګاز فعالیتونه (هايدرو کاربن).
- ۵- د امتیاز د مستلزم ساحوی فعالیتونو د ثبیت د ګمپې په تشخيص نور فعالیتونه.

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

اندازه امتیاز فعالیت ساحوی

ماده ششم:

(۱) کارکن مسلکی که جهت انجام فعالیت های مندرج ماده پنجم این مقرره در ساحه توظیف می گردد، روزانه مبلغ (۱۲۰۰) افغانی، امتیاز فعالیت ساحوی به وی پرداخت می گردد.

(۲) کارکن اداری و خدماتی که جهت فراهم آوری تسهیلات در اجرای فعالیت های مندرج ماده پنجم این مقرره در ساحه توظیف می گردد، مبلغ (۸۰۰) افغانی روزانه امتیاز فعالیت ساحوی به وی پرداخت می گردد.

محاسبه و پرداخت امتیازات

فعالیت ساحوی

ماده هفتم:

(۱) امتیاز فعالیت ساحوی مندرج این مقرره بعد از تأیید ریاست معادن و پترولیم ولايت مریوط، طور کتبی محاسبه و پرداخت

د ساحوی فعالیت د امتیاز اندازه

شپږمه ماده:

(۱) هغه مسلکي کارکونکي چې د دې مقرري په پنځمه ماده کې د درج شوو فعالیتونو د ترسره کولو لپاره په ساحه کې توظیف کېږي، په ورڅ کې (۱۲۰۰) افغانی، د ساحوی فعالیت امتیاز هغه ته ورکول کېږي.

(۲) هغه اداري او خدماتي کارکونکي چې د دې مقرري په پنځمه ماده کې د درج شویو فعالیتونو په ترسره کولو د اسانټیاورو د برابرولو لپاره په ساحه کې توظیف کېږي، په ورڅ کې (۸۰۰) افغانی، د ساحوی فعالیت امتیاز هغه ته ورکول کېږي.

د ساحوی فعالیت د امتیازونو

محاسبه او ورکړه

اوومه ماده:

(۱) په دې مقرره کې د درج شوي ساحوی فعالیت امتیاز د اړوند ولايت د کانونو او پترولیم ریاست له تأیید خنځه وروسته، په لیکلې ډول محاسبه او

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

۱۳۹۹/۳/۱۰

می گردد.

(۲) کارکن همزمان مستحق بیش از یک امتیاز فعالیت ساحوی مندرج این مقرر نمی گردد.

(۳) استفاده از امتیاز فعالیت ساحوی مندرج این مقرر، مانع اجرای سایر امتیازات مالی که کارکن به اساس اسناد تقنی امداد و مربوط مستحق می باشد، نمی گردد.

(۴) کارکن وزارت معادن و پترولیم که از امتیاز این مقرر مستفید می گردد، از امتیاز مندرج مقرر امتیاز معاش کار منطقی و اقلیمی ساحوی، مستفید شده نمی تواند.

ورکول کپری.

(۲) کارکونکی په یوه وخت کې په دې مقرر کې د درج شوي ساحوی فعالیت له یوه امتیاز خخه زیات مستحق نه کپری.

(۳) په دې مقرر کې د درج شوي ساحوی فعالیت له امتیاز خخه ګټه اخیستنه، د هفو نورو مالي امتیازونو د اجراء خنډونه ګرځی چې کارکونکی بې د اړوندو تقنی سندونو پربنست مستحق دی.

(۴) د کانونو او پترولیم وزارت هفه کارکونکی چې د دې مقرری له امتیاز خخه ګټه اخلي، د منطقوي او د ساحوی اقلیمي کار د معاش د امتیاز په مقرر کې له درج شوي امتیاز خخه ګټه نه شي اخیستې.

فصل سوم

احکام نهایی

ایجاد کمیته

ماده هشتم:

(۱) وزارت معادن و پترولیم به منظور

دربیم فصل

وروستني حکمونه

د کمپتې رامنځ ته کول

اتمه ماده:

(۱) د کانونو او پترولیم وزارت

رسمی جریده

۱۳۹۹/۳/۱۰

مسلسل نمبر (۱۳۷۹)

ثبتیت فعالیت های ساحوی کمیته را
ایجاد می نماید.

(۲) امور مربوط به فعالیت کمیته
مندرج فقره (۱) این ماده در
طرزالعمل جداگانه تنظیم
می گردد.

وضع طرزالعمل ها و لوايح

ماده نهم:

وزارت معادن و پترولیم می تواند، به
منظور تطبیق بهتر احکام این
مقرر، طرزالعمل ها، لواوح و
رهنمود های را که در مغایرت با احکام
قانون و این مقرر نباشد، وضع
نماید.

تاریخ انفاذ

ماده دهم:

این مقرر از تاریخ نشو در جریده
رسمی نافذ می گردد.

د ساحوی فعالیتونو د ثبیت په منظور
کمپته رامنځ ته ګوي.

(۲) د دې مادې په (۱) فقره کې په
درج شوي فعالیت پوري د اړوندي
کمپې چاري په جلا کړنلاره کې
تنظیمېږي.

د کړنلارو او لایحو وضع

نهمه ماده:

د کانونو او پترولیم وزارت کولای
شي، د دې مقررې د حکمونو د بنه پلي
کولو په منظور، کړنلارې، لایحي او
لارښونې چې د قانون او د دې مقررې
له حکمونو سره په مغایرت کې نه وي،
وضع کړي.

د انفاذ نېټه

لسمه ماده:

دغه مقرر په رسمی جریده کې
د خپرېدو له نېټې خخه نافذېږي.

اشتراك سالانه:

در مرکز و ولایات: (۱۰۰۰) افغانی

برای مامورین دولت: با (۲۵) فیصد تخفیف

برای متعلمین و محصلین با ارائه تصدیق، نصف قیمت

برای کتاب فروشی‌ها با ۱۰ فیصد تخفیف از قیمت روی جلد

خارج از کشور: (۲۰۰) دالر امریکائی.



**ISLAMIC REPUBLIC
OF
AFGHANISTAN
MINISTRY OF JUSTICE**

**OFFICIAL
GAZETTE**

- **Amendment and Repeal of Some Articles of Law on Road Transport**
- **Regulation on the Readjustment and Redevelopment of Urban Land**
- **Regulation on the Privilege of Site Activities of Employees of Ministry of Mines & Petroleum**

**Date:30th May.2020
ISSUE NO:(1379)**